

İçindekiler

| | |
|--|------------|
| 1 Önemli | 146 |
| Güvenlik ve önemli uyan | 146 |
| 2 Ürününüz | 147 |
| Önemli özellikler | 147 |
| Ürün hakkında genel bilgiler | 148 |
| 3 Bağlantı | 151 |
| Ünitenin yerleştirilmesi | 151 |
| Video kabloları bağlantısı | 152 |
| Subwoofer bağlantısı | 154 |
| Ses kablolalarını/diğer cihazları bağlayın | 155 |
| DVD Ev Sineması ünitesinin montajı | 157 |
| 4 Başlarken | 159 |
| Uzaktan kumandayı hazırlayın | 159 |
| Doğu izleme kanalının bulunması | 160 |
| Ambisound kurulumunun başlatılması | 160 |
| Aşamalı Taramanın açılması | 162 |
| EasyLink kontrolünün etkinleştirilmesi | 163 |
| Oynatma kaynağı seçimi | 164 |
| 5 Oynatma | 165 |
| Diskten oynatma | 165 |
| Video oynatma | 166 |
| Müzik çalma | 169 |
| Fotoğraf oynatma | 170 |
| USB cihazından oynatma | 171 |
| Taşınabilir ortam oynatıcısından oynatma | 172 |
| Radyodan oynatma | 172 |

| | |
|-------------------------------------|------------|
| 6 Sesi ayarlayın | 174 |
| Ses seviyesi kontrolü | 174 |
| Bas/Tiz ayarı | 174 |
| Ambisound seçimi | 174 |
| Önceden ayarlı bir ses efekti seçer | 175 |
| 7 Ayarların yapılması | 176 |
| Genel Ayarlar | 176 |
| Ses ayarları | 178 |
| Video ayarları | 179 |
| Tercihler | 181 |
| 8 Ek bilgiler | 184 |
| Yazılım yükseltme | 184 |
| Bakım | 184 |
| Özellikler | 185 |
| 9 Sorun giderme | 186 |
| 10 Sözlük | 188 |

İçindekiler
Turkish

1 Önemli

Güvenlik ve önemli uyarı



Uyarı!

Yangın ve elektrik çarpması riski!

- Ürünün havalandırma deliklerinde yeterli hava dolasımı olduğundan emin olun. Ünite etrafında en az 5~10 cm boşluk bırakın.
- Ünitesi hiçbir zaman doğrudan güneş ışığına, çıplak alevlere veya isıya maruz bırakmayın.
- Bu ünitesi hiçbir zaman diğer elektrikli ekipmanların üzerine koymayın.
- Şimşekli firtinalarda bu üniteden uzak durun.
- Ünite muhafazasını kesinlikle çıkarmayın. Tüm bakım işlemlerini lütfen yetkili personele yaptırın.
- Ünitesi su, nem ve sıvı dolu nesnelerden uzak tutun.



Dikkat!

- Piller bittiye veya uzaktan kumanda uzun bir süre kullanılmayacaksça, pilleri çıkarın.
- Pilleri karıştırmayın (eski ve yeni veya karbon ve alcalin vs.).
- Piller kimyasal maddeler içerir, bu nedenle doğru şekilde atılmalıdır.
- Açık kaldığında görülebilen ve görülemeyen lazer yayılır. İşığa maruz bırakmayın.
- Güç prizinin kolay erişilebilir bir yerde olduğundan emin olun. Anormal durumlar oluşursa, gücү tamamen kesin (güç kablosunu prizden çıkarın).



Bu ürün, Avrupa Birliği radyo paraziti gereksinimlerine uygundur. Bu ürün, aşağıdaki yönerge ve yönetmeliklere uygundur: 2006/95/EC, 2004/108/EC.

Geri dönüşüm uyarısı



Ürününüz, geri dönüşüme tabi tutulabilen ve yeniden kullanılabilen, oldukça yüksek kalitede malzeme ve parçalardan tasarlanmış ve üretilmiştir. Bir ürüne, çarpı işaretli tekerlekli çöp arabası işaretli etiket yapıştırılması, söz konusu ürünün 2002/96/EC sayılı Avrupa Yönergesi kapsamında olduğu anlamına gelir.

Lütfen, elektrikli ve elektronik ürünlerin toplanması ile ilgili bulunduğu yerdeki sistem hakkında bilgi edinin. Lütfen, yerel kurallara uygun hareket edin ve eskiyen ürünlerinizi, normal evsel atıklarınızla birlikte atmayın. Eskiyen ürününüzün atık işlemlerinin doğru biçimde gerçekleştirilmesi, çevre ve insan sağlığı üzerinde olumsuz etkilere yol açılmasını önlemeye yardımcı olacaktır.

Telif hakkı uyarısı



Be responsible
Respect copyrights

Bu ürün, Macrovision Corporation'a ve diğer hak sahiplerine ait belirli ABD patentleri ve diğer fikri mülkiyet hakları ile korunan telifhakki koruma teknolojisi içerir. Bu telif hakları koruma teknolojisinin kullanımı Macrovision Corporation tarafından onaylanmalıdır ve Macrovision Corporation tarafından aksine izin verilmekçe, sadece ev ve diğer kısıtlı görüntüleme kullanımları içindir. Tersine mühendislik veya parçalara ayırma yasaktır.

2 Ürününüz

Bu ürünü satın aldığınız için tebrikler, Philips'e hoş geldiniz! Philips'in sunduğu destekten tam olarak yararlanmak için, ürününüze www.philips.com/welcome adresinde kaydettirin.

Hepsi bir arada SoundBar DVD Ev Sineması, evinizi mükemmel şekilde tamamlamak için tasarlanmıştır. Teknoloji harikası Ambisound surround ses ve görüntü kalitesi ile, birden fazla hoparlör dağınlığı olmadan SoundBar DVD Ev Sinemasının keyfini çıkarın.

Önemli özellikler

1080p'ye kadar video geliştirme

Artık DVD'lerinizi, HDTV'nizden elde edilen en yüksek görüntü kalitesinde izleyebilirsiniz. Bu DVD Ev Sineması, şaşırıcı görüntüleme deneyimi için 1080p çözünürlüğe kadar tam yüksek tanımlı video oynatımı sunar. Oldukça aynılık görüntü ve daha fazla netlik, gerçeğe daha yakın görüntü sunar.

EasyLink

EasyLink, HDMI üzerinden tüm HDMI CEC uyumlu cihazlarla fonksiyonları paylaşmak için HDMI CEC (Tüketiciler Elektronik Kontrolü) endüstri standartı protokolünü kullanır. Bu özellik, bağlanan cihazların tek bir uzaktan kumandaya birbirlerini kontrol etmesini sağlar.



Not

- Philips, tüm HDMI CEC cihazlarıyla %100 birlikte çalışabilirlik garantisini vermez.

Ambisound

Philips Ambisound teknolojisi, bir sürü hoparlör sistemi kurma zorluğu olmadan saran surround ses deneyimi sağlamak için, daha az hoparlörle çok kanallı surround ses üretir.

Doğrudan USB ve MP3 bağlantısı

MP3/WMA/JPEG/DivX dosyalarınızı oynatmak için USB cihazınızı USB soketine takın; veya üstün ses kalitesinde müzik dinlemenin keyfine varmak için taşınabilir ortam oynatıcınızı MP3 LINK soketine takın.

Ses çıkışını video oynatımıyla senkronize edin

Bu DVD Ev Sineması, TV'ye giden video sinyalleri ses akışından yavaşa ses çıkışını geciktirme özelliğini sunar.

Bölge kodları

DVD filmleri genellikle tüm bölgelerde aynı anda satışa sunulmazlar, dolayısıyla her DVD oynatıcı, belirli bir bölge kodu için programlanmıştır.

Ülkeler

Avrupa

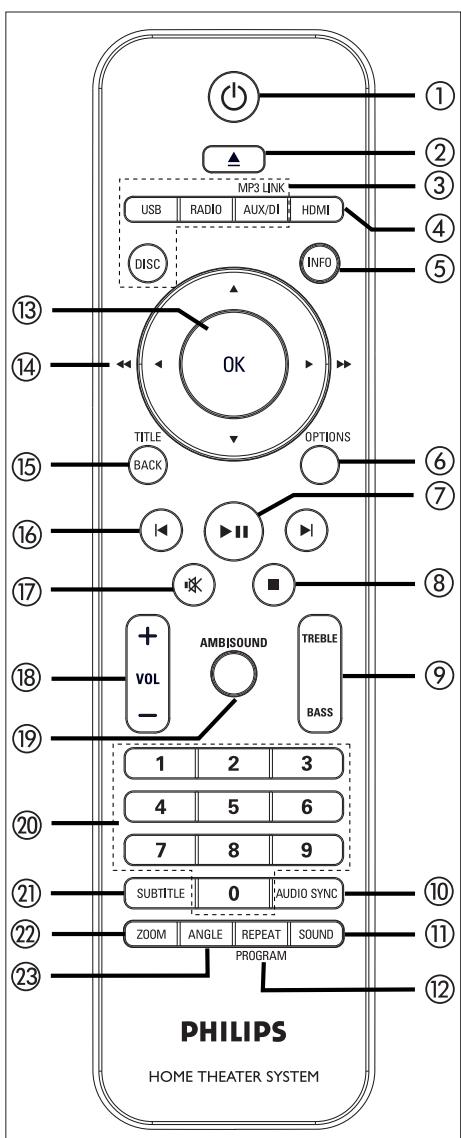


DVD bölge kodu

Rusya

Ürün hakkında genel bilgiler

Uzaktan kumanda



① ⏹

- Üniteyi açar veya bekleme moduna alarak kapatır.
- Bu üniteyi ve HDMI CEC uyumlu tüm TV/cihazları kapatmak için basılı tutun (sadece EasyLink kontrolü için).

② ▲ (Açma/Kapama)

- Disk bölmesini açar veya kapatır.

③ Kaynak düğmeleri

- **DISC:** DISC (Disk) moduna geçer. Disk modundayken, disk menüsüne girer veya bu menüden çıkar.
- **USB:** USB moduna geçer.
- **RADIO:** FM bandına geçer.
- **AUX/DI /MP3 LINK:** harici cihazı bağlamak için kullandığınız sokete uygun olarak AUX SCART, AUX1 INPUT, AUX2 INPUT, AUX3 INPUT, DIGITAL INPUT veya MP3'e geçer.

④ HDMI

- HDMI çıkışı için bir video çözünürlüğü seçer.

⑤ INFO (Bilgi)

- Geçerli durumu veya disk bilgilerini görüntüler.
- Fotoğraf dosyalarını 12 küçük resim görünümünde görüntüler.

⑥ OPTIONS (Seçenekler)

- Seçenekler menüsüne girer veya bu menüden çıkar (bu menü, çeşitli ayar seçenekleri sağlar).

⑦ ►|| (Oynatma/Duraklatma)

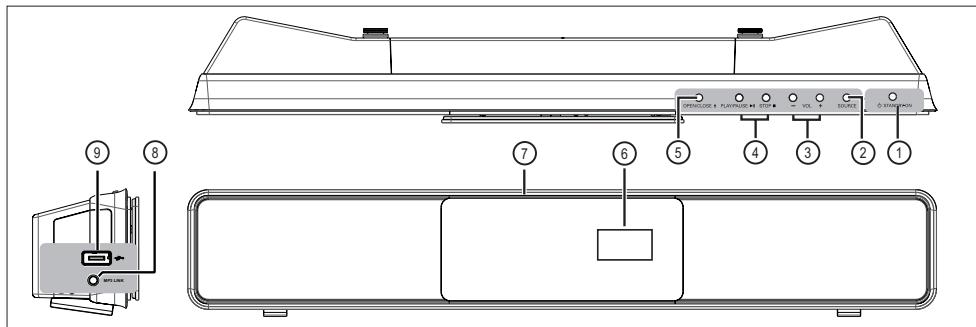
- Disk oynatımını başlatır veya duraklatır.
- **RADIO:** radyo kurulumunu başlatır (sadece ilk ayarların yapılması için kullanılabilir).

⑧ ■ (Durdur)

- Disk oynatımını durdurur.
- **RADYO:** önceden ayarlı geçerli radyo istasyonunu siler.

- ⑨ TREBLE / BASS** (Tiz / Bas)
- Tiz veya bas moduna geçer. Seviye ayarını yapmak için **VOL + –** düğmelerine basın.
- ⑩ AUDIO SYNC** (Ses Senk)
- Ses dili/kanalı seçer.
 - Ses senkronizasyonu ayarına erişmek için basılı tutun. Ses gecikme süresini ayarlamak için **VOL + –** düğmelerine basın.
 - RADIO:** FM stereo ve mono modu arasında geçiş yapar.
- ⑪ SOUND** (Ses)
- Önceden tanımlı bir ses efekti seçer.
- ⑫ REPEAT / PROGRAM** (Tekrarla / Program)
- Farklı tekrarlama veya rasgele oynatma modları seçer; tekrarlama veya rasgele oynatma modunu kapatır.
 - RADIO:** manuel radyo hafıza ayarını başlatmak için bu düğmeye basın.
 - RADIO:** otomatik radyo hafıza ayarını başlatmak için bu düğmeyi basılı tutun.
- ⑬ OK**
- Bir giriş veya seçimi onaylar.
- ⑭ İmleç düğmeleri (▲▼◀▶)**
- Ekran menüsünde gezinme.
 - Hızlı geri veya ileri arama için sol veya sağ düşmesine basın.
 - RADIO:** radyo frekansını ayarlamak için yukarı veya aşağı düşmesine basın.
 - RADIO:** otomatik aramayı başlatmak için sol veya sağ düşmesine basın.
- ⑮ BACK / TITLE** (Geri / Başlık)
- Önceki ekran menüsüne döner.
 - DVD için, başlık menüsüne gider.
 - VCD sürüm 2.0 veya PBC açık SVCD için: oynatma sırasında menüye döner.
- ⑯ ▶/◀ (Önceki/Sonraki)**
- Önceki veya sonraki başlığa/bölümü/parçaya atlar.
 - RADIO:** önceden ayarlı bir radyo istasyonunu seçer.
- ⑰ 🔘 (Sessiz)**
- Sesi tamamen kapatır veya geri yükler.
- ⑱ VOL + –**
- Ses düzeyini ayarlar.
- ⑲ AMBI SOUND**
- Farklı surround ses çıkışı seçer: auto (otomatik), multi-channel (çok kanallı) veya stereo.
- ⑳ Sayısal düğmeler**
- Oynatmak için önceden ayarlanmış bir numara veya öğe girilmesini sağlar.
- ㉑ SUBTITLE** (Altyazı)
- DVD veya DivX altyazı dili seçer.
- ㉒ ZOOM**
- TV'deki görüntüyü yakınlaştırır veya uzaklaştırır.
- ㉓ ANGLE**
- DVD filmdeki farklı bir görüntüleme açısını seçin.

Ana ünite



① ⏹ STANDBY-ON

- Üniteyi açar veya bekleme moduna alarak kapatır.
- Bu üniteyi düşük güçte bekleme modundan açmak için bu tuşa basın ve basılı tutun.

② SOURCE

- Oynatma ortamı seçer: DISC, USB, RADIO FM, DIGITAL INPUT, AUX SCART, AUX1 INPUT, AUX2 INPUT, AUX3 INPUT veya MP3 LINK.

③ VOL + -

- Ses düzeyini ayarlar.

④ PLAY PAUSE ►||

- Disk oynatımını başlatır veya duraklatır.
- **RADIO:** radyo kurulumunu başlatır (sadece ilk ayarların yapılması için kullanılabilir).

STOP ■

- Disk oynatımını durdurur.
- **RADIO:** önceden ayarlı geçerli radyo istasyonunu siler.

⑤ OPEN CLOSE ▲

- Disk bölmesini açar veya kapatır.

⑥ Görüntü paneli

⑦ Disk bölmesi

Sol panel

⑧ MP3 LINK soketi

- Taşınabilir müzik oynatıcı bağlamak içindir.

⑨ ↗ (USB) soket

- USB flash sürücü, USB bellek okuyucu veya dijital fotoğraf makinesi bağlamak için.

3 Bağlantı

Bu bölümde, DVD Ev Sineması ünitesinin kullanılabilmesi için yapılması gereken temel bağlantılar anlatılmaktadır.

Temel bağlantılar:

- Üniteyi yerleştirmek
- Video kablolari bağlantısı
- Subwoofer bağlantısı

İsteğe bağlı bağlantılar:

- Ses kabloları/diger cihazları bağlayın
 - TV ses çıkışları bağlantısı
 - Kablo kutusu/kaydedici/oyun konsolundan ses bağlantısı
 - Taşınabilir ortam oynatıcısı bağlantısı
 - USB cihazı bağlantısı
 - iPod bağlantı istasyonu bağlantısı
- DVD Ev Sineması ünitesinin montajı

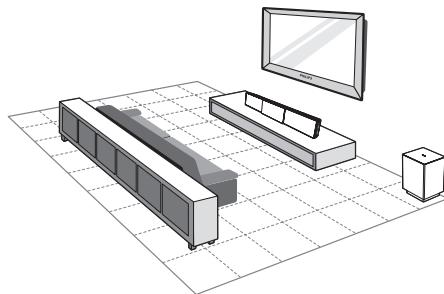


Not

- Tanım ve güç nominal kapasiteleri için ürünün arkasında veya altında bulunan tip plakasına başvurun.
- Herhangi bir bağlantı kurmadan veya değiştirmeden önce tüm cihazların elektrik priziyle bağlantılarının kesilmiş olduğundan emin olun.

Üniteyi yerleştirmek

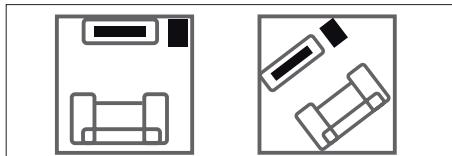
- Optimum performans için, üniteni bir masa üzerine yerleştirin veya duvara monte edin (bkz. bölüm 'DVD Ev Sineması ünitesinin montajı').
- Bu üniteni asla kapalı bir kabinin içine koymayın.
- Üniteni AC prizi yakınına, AC fışının kolayca ulaşabileceği bir yere kurun.



- 1** Bu DVD Ev Sineması ünitesini TV'ye yakın bir yere koyn.

- Üniteni kulak hizasına en yakın yüksekliğe yerleştirin.

- 2** DVD Ev Sineması ünitesini, dinleme alanına doğrudan paralel olacak şekilde yerleştirin.



- 3** Subwoofer'i odanın köşesine veya TV'den en az bir metre uzağa yerleştirin.



Not

- Hem Philips Plazma/LCD TV'nizi hem de bu DVD Ev Sineması ünitesini taşıyacak masa üstü standını en yakın Philips mağazasından alabilirsiniz.

Turkish

Baglanti

Video kabloları bağlantısı

Bu bölümde, disk oynatımı görüntüleyebilmek için bu DVD Ev Sineması ünitesini TV'نize nasıl bağlayacağınız anlatılmaktadır.

TV'nizin destekleyebileceği en iyi video bağlantısını seçin.

- **Seçenek 1:** HDMI soketi bağlantısı (HDMI, DVI veya HDCP uyumlu TV için).
- **Seçenek 2:** Scart soketi bağlantısı (standart TV için).
- **Seçenek 3:** Komponent video soketi bağlantısı (standart TV veya Aşamalı Tarama TV için).

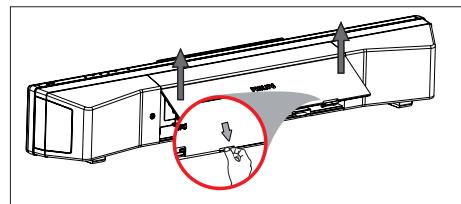


Not

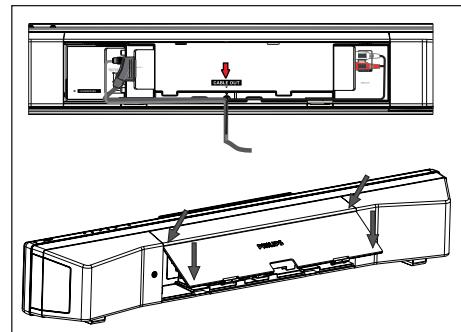
- Bu üniteyi doğrudan bir TV'ye bağlamalısınız.

Bağlantılara başlamadan önce

- 1 Arka kapağı kaldırmak için mandalları yukarı itin.



- 2 Kabloları karşılık gelen soketlere bağlayın ve kabloları **CABLE OUT** noktasına yönlendirin.



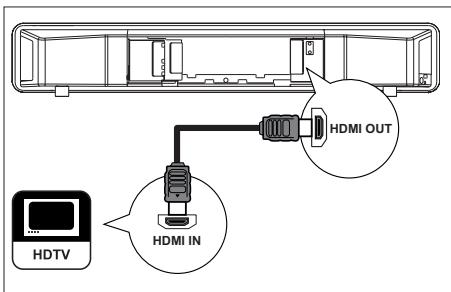
- 3 Tamamlandıında, arka kapağı kapatın.



Not

- Arka kapağın kapanabilmesi için tüm kablolardan arka panelin içine doğru şekilde yerleştirilmelidir.

Seçenek 1: HDMI soketi bağlantısı



- 1 Bu üitedeki **HDMI OUT** ile TV'nizdeki HDMI IN soketini bağlamak için bir HDMI kablosu (birlikte verilmez) kullanın.



Not

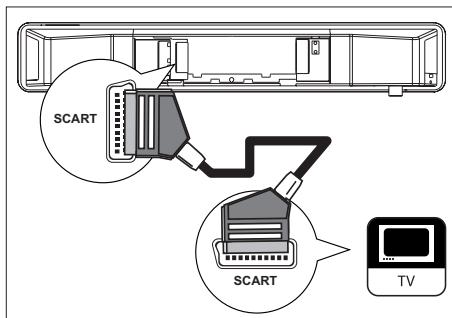
- Video çıkışının optimum düzeye getirilmesi hakkında ayrıntılı bilgi için bkz. 'Ayarların yapılması > [Video Ayarları] > [HDMI Ayarları].'



İpuçları

- Video çıkışının optimum düzeye getirilmesi hakkında ayrıntılı bilgi için bkz. 'Ayarların yapılması > [Video Ayarları] > [HDMI Ayarları].'
- Bu üite HDMI CEC uyumludur. Bu özellik, bağlı TV/cihazların birbirlerini HDMI üzerinden kontrol etmesini sağlar. Ayrintılar için bkz. bölüm 'EasyLink kontrolünün etkinleştirilmesi'.
- TV'nizde sadece DVI bağlantısı varsa HDMI/DVI adaptörü kullanın. Bu bağlantıyı tamamlamak için ekstra ses bağlantısı gereklidir.
- Sesi TV'nizden bu DVD Ev Sinema ünitesine yönlendirmek için, bu üitedeki ses girişi ile TV'nizdeki ses çıkışını bir ses kablosuyla bağlayın.
- Bu tür bağlantılar en iyi görüntü kalitesini sağlar.

Seçenek 2: Scart soketi bağlantısı



- 1 Bu üitedeki **SCART** soketi ile TV'nizdeki scart giriş soketini bir scart kablosu (birlikte verilir) ile bağlayın.



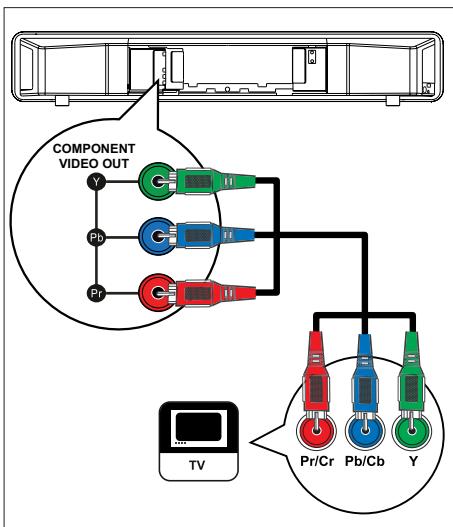
İpuçları

- Ses çıkışını TV'nizden almak için, gösterge panelinde 'AUX SCART' gösterilene kadar **AUX/DI /MP3 LINK** düğmesine arka arkaya basın.
- Bu tür bağlantılar en iyi görüntü kalitesini sağlar.

Turkish

Bağlantı

Seçenek 3: Komponent video soketi bağlantısı



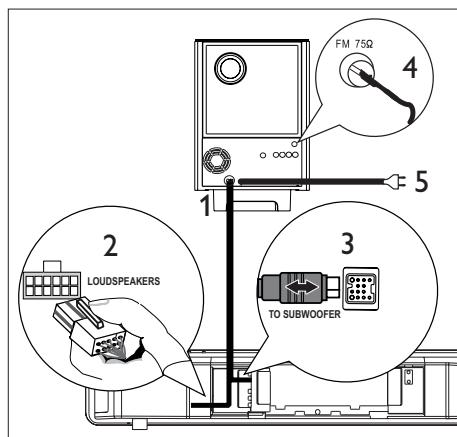
- 1** Bu üitedeki **Y Pb Pr** soketleri ile TV'nizdeki komponent video giriş soketlerini bağlamak için komponent video kabloları (birlikte verilmeyen) kullanın.
 - Aşamalı tarama özellikli bir TV kullanılıyorsa, aşamalı tarama modunu açabilirsiniz (ayrintılar için bkz. bölüm Aşamalı Taramanın Açılması).



İpuçları

- TV'nizdeki komponent video giriş soketi Y Pb/Cb Pr/Cr veya YUV olarak etiketlenmiş olabilir
- Bu tür bağlantılar iyi görüntü kalitesi sağlar.

Subwoofer bağlantısı

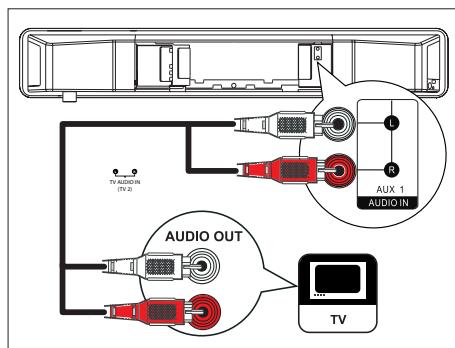


- 1** Subwoofer'in **TO MAIN UNIT** (ANA ÜNİTEYE) ara bağlantı kablosunu çözün.
- 2** Ara bağlantı kablosunun beyaz ucunu, bu üitedeki **LOUDSPEAKERS** (HOPARLÖRLER) soketine bağlayın.
- 3** Ara bağlantı kablosunun gri ucunu, bu üitedeki **TO SUBWOOFER** (SUBWOOFER'A) soketine bağlayın.
- 4** FM antenini (birlikte verilir), subwoofer'daki **FM75Ω** soketine bağlayın (bazi modeller için bu kablo bağlıdır). FM antenini açın ve uçlarını duvara sabitleyin.
- 5** Gerekli tüm bağlantılar yapıldığında ve bu DVD Ev Sinema ünitesinin keyfini çıkarmaya hazır olduğunuzda güç kablosunu bağlayın.

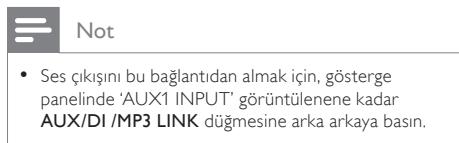
Ses kablolarını/diğer cihazları bağlayın

Bu bölümde, ses çıkışının veya çok kanallı surround özellikleriyile ses oynatmanın keyfini çıkarmak için, sesi diğer cihazlardan bu DVD Ev Sinema ünitesine nasıl yönlendireceğiniz anlatılmaktadır.

TV ses çıkışı bağlantısı (EasyLink kontrolü için de kullanılır)



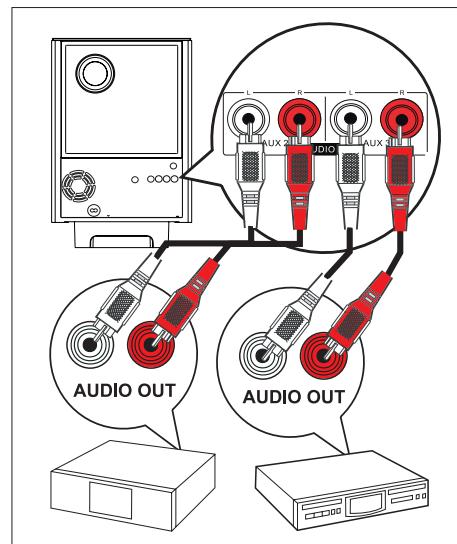
- 1 Ses kablosunu (birlikte verilmez), ünitedeki **AUDIO IN-AUX1** soketlerinden TV'nizdeki **AUDIO OUT** soketlerine bağlayın.



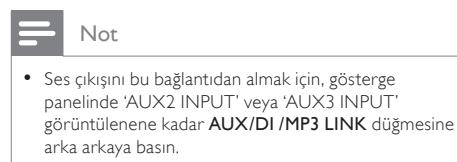
Kablo kutusu/kaydedici/oyun konsolundan ses bağlantısı

Cihaz özelliklerine bağlı olarak analog veya dijital sokete bağlanmayı seçebilirsiniz.

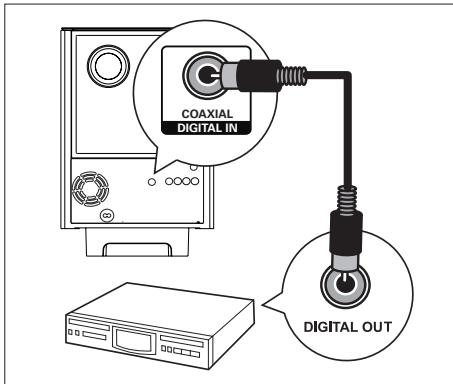
Analog soketlere bağlantı



- 1 Ses kablosunu (birlikte verilmez), subwoofer'daki **AUDIO IN-AUX2** veya **AUX3** soketlerinden cihazdaki **AUDIO OUT** soketlerine bağlayın.



Dijital sokete bağlantı



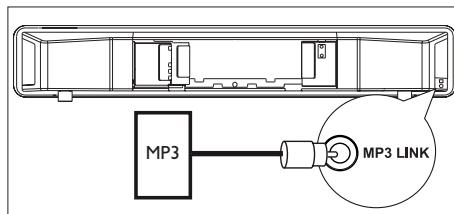
- 1 Subwoofer'daki **DIGITAL IN-COAXIAL** soketi ile cihazdaki COAXIAL/DIGITAL OUT soketi arasında bir koaksiyel kablo (birlikte verilmez) bağlayın.



Not

- Ses çıkışını bu bağlantından almak için, gösterge panelinde 'DIGITAL INPUT' görüntülenene kadar **AUX/DI /MP3 LINK** düğmesine arkaya basın.

Taşınabilir ortam oynatıcısı bağlantısı



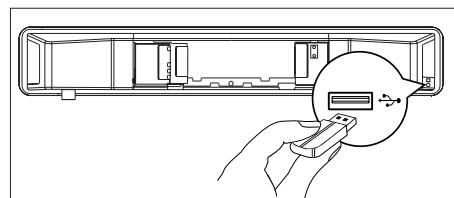
- 1 3,5 mm'lik stereo ses kablosunu (birlikte verilmez) bu ünitedeki **MP3 LINK** soketinden taşınabilir ortam oynatıcınızdaki (MP3 çalar gibi) telefon soketine bağlayın.



Not

- Ses çıkışını bu bağlantidan almak için, gösterge panelinde 'MP3LINK' görüntülenene kadar **AUX/DI /MP3 LINK** düğmesine arkaya basın.

USB cihazı bağlantısı



- 1 USB cihazını, bu ünitedeki **USB** soketine bağlayın.



Not

- Bu DVD Ev Sinema ünitesi sadece, bu tür cihazlarda saklanan MP3, WMA, DivX (Ultra) veya JPEG dosyalarını oynatabilir/görüntüleyebilir.
- Bu bağlantidan ses çıkışını dinlemek için USB düğmesine basın.

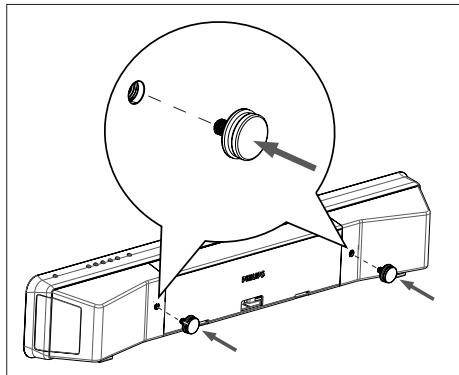
DVD Ev Sineması ünitesinin montajı



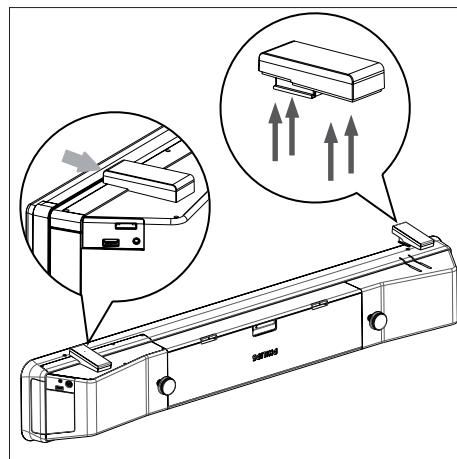
Dikkat!

- Yaralanma ve üniteye zarar verme tehlikesi. Üniteyi yalnızca yetkili personele monte ettirin.

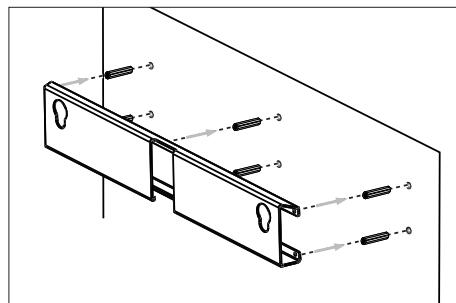
- Bütün kabloların bu üniteye bağlı olduğuna emin olun ve arka kapağı kapatın.
- Ürünle birlikte verilen düğmeleri bu ünitenin arkasına takın.



- Bu üniteyi alt kısmı yukarı gelecek şekilde çevirin.
- Üniteyi sıkça tutarken, kauçuk ayağı ünitenin arkasına doğru bastırarak çıkarın. Diğer kauçuk ayak için aynı işlemi tekrar edin.



- Birlikte verilen braketi duvara yerleştirin, vida deliklerini açın ve lastik dübelleri (birlikte verilmez) deliklere yerleştirin.



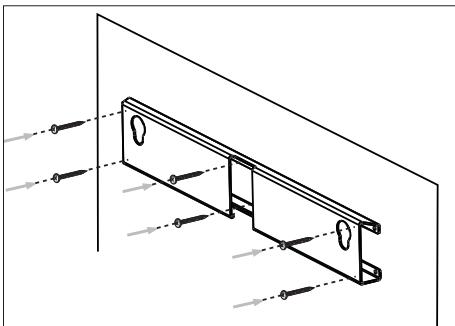
İpuçları

- DVD Ev Cinema ünitesini televizyonunuzun alt kısmına monte ederken, televizyon ve braket arasında en az 10 cm (4 inç) boşluk bırakın.

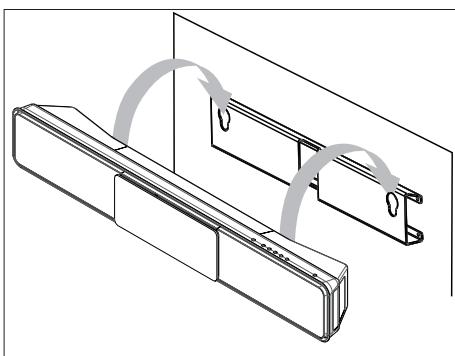
Turkish

Bağlantı

- 6** Dirseği vidalarla (ürünle birlikte verilmemektedir) duvarda sabitleyin.

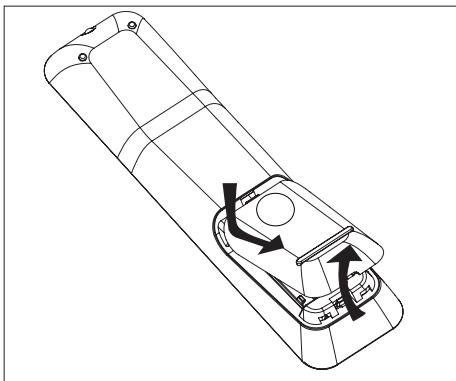


- 7** DVD Ev Sinema ünitesini monte edilmiş dirseğe sıkıca asın. Düğmeleri dirseğin deliklerinden kaydırın ve yerine sabitleyin.



4 Başlarken

Uzaktan kumandayı hazırlayın



- 1 Pil bölmesinin kapağını açmak için basın.
- 2 İki adet R03 veya AAA tipi pil takın. Pil bölmesindeki (+ -) işaretlerin eşleşmesine dikkat edin.
- 3 Kapağı kapatın



Not

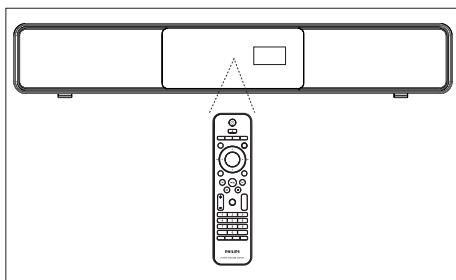
- Uzaktan kumandayı uzun bir süre boyunca kullanmayacaksanız, pilleri çıkarın.

Oynatma kaynağı kontrolü

- 1 DISC, USB, RADIO veya AUX/DI/MP3 LINK düğmelerine basarak kontrol etmek istediğiniz kaynağı seçin.
- 2 Ardından istediğiniz fonksiyonu seçin (örneğin ▶, ▶).

Menüde gezinme

- 1 Uzaktan kumdayı doğrudan bu üitedeki uzaktan kumanda sensöreye yöneltin ve istediğiniz fonksiyonu seçin.



- 2 Ekran menülerinde gezmek için uzaktan kumanda üzerinde bulunan aşağıdaki düğmeleri kullanın.

| Düğme | Aksiyon |
|------------------------------|----------------------------------|
| ▲▼ | Yukarı veya aşağı hareket etmek. |
| ◀▶ | Sola veya sağa hareket etmek. |
| OK | Seçimi onaylamak. |
| 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 | Sayısal tuşlar. |

Turkish

Başlarken

Doğru izleme kanalının bulunması



Not

- Başlamadan önce, disk bölmesi kapağıının üstündeki kapak durdurma etiketini çıkarın.

- 1 DVD Ev Sinema ünitesini açmak için düğmesine basın.
- 2 Disk moduna geçmek için **DISC** düğmesine basın.
- 3 TV'yi açın ve doğru video-in kanalına ayarlayın.
 - TV'nizin ilk kanalına gidebilir, daha sonra Video In (Video Girişi) kanalını görené kadar TV uzaktan kumandanızın Önceki Kanal düğmesine basabilirsiniz.
 - TV'nizin uzaktan kumandasındaki düğmesine arka arkaya basabilirsiniz.
 - Bu kanal çoğunlukla en düşük ve en yüksek kanallar arasında yer alıp FRONT, A/V IN, VIDEO, vb. olarak adlandırılabilir.



İpuçları

- TV'nizde doğru girişin nasıl seçeceğini öğrenmek için TV'nizin kullanım kılavuzuna başvurun.

Ambisound kurulumunun başlatılması

Bu üniteyi ilk açığınızda, mümkün olan en iyi surround ses efektini almak amacıyla Ambisound ayarlarını tamamlamak için televizyondaki talimatları izleyin.



Not

- Başlamadan önce, gerekli tüm bağlantıları yaptıığınızdan emin olun.
- Oynatma için bir disk yerleştirmeden önce, bu ünitenin Ambisound ayarlarını tamamlayın.

- 1 Disk moduna geçmek için **DISC** düğmesine basın.
- 2 TV'yi açın ve doğru video-in kanalına ayarlayın.
 - ↳ Dil menüsü gösterilir.

OSD Language

Please choose your language:

- English
- Dansk
- Deutsch
- Español
- Français
- Italiano

Stop: Exit Change Select

- 3 Ekran dilini seçin ve ► tuşuna basın.
 - ↳ Bir karşılaşma mesajı görüntülenir.
 - Ambisound ayarlarını atlamak amacıyla çıkmak için ■ düğmesine basın.
- 4 Devam etmek için ► düğmesine basın.
 - ↳ Ünitede bir mesaj görüntülenir.

- 5** Devam etmek için ► düğmesine basın.
↳ [Oda Akustiği] menüsü görüntülenir.

Oda Akustiği

Odayı çevreleyen duvar tipini seçin:

Sert (Beton, ahşap)
 Yumuşak (Perde, açık alan)

 Geri  Değiştir  Seç

- 6** Odanın durumunu seçin ve ardından ► düğmesine basın.
↳ [Oda Yerleşimi] menüsü görüntülenir.

Oda Yerleşimi

SoundBar sisteminin odanız içindeki yerleşim konumunu seçin:

Odanın ortası
 Odanın köşesi
 Sağ duvara yakın
 Sol duvara yakın

 Geri  Değiştir  Seç

- 7** DVD Ev Sinema ünitesinin (SoundBar) odadaki yerleşimini seçin ve ardından ► düğmesine basın.
↳ [Yükseklik] menüsü görüntülenir.

Yükseklik

SoundBar sisteminizin yerden yüksekliğini seçin:

Yükseklik (> 1.2m / 47in)
 Varsayılan (0.8-1.2m / 32-47in)
 Alçak (< 0.8m / 32in)

 Geri  Değiştir  Seç

- 8** DVD Ev Sinema ünitesinin (SoundBar) yerleştirildiği yüksekliği seçin ve ardından ► düğmesine basın.
↳ [Dinleme Konumu] menüsü görüntülenir.

Dinleme Konumu

SoundBar sistemi ile dinleme konumunuz arasındaki mesafeyi seçin :

Yakın (> 2m / 78in)
 Varsayılan (2-3m / 78-118in)
 Uzak (< 3m / 118in)

 Geri  Değiştir  Seç

- 9** Dinleme konumu ve hoparlörler arasındaki mesafeyi seçin ve ardından ► düğmesine basın.
- 10** Hoparlör kurulumu tamamlanmıştır, çıkmak için ► düğmesine basın.

Bu DVD Ev Sinema ünitesi artık kullanıma hazاردır.

İpuçları

- Menü dilinin değiştirilmesi hakkında ayrıntılı bilgi için bkz. 'Ayarların Yapılması' - [Genel Ayarlar] > [Ekran Dili].
- Bu üniteyi bir HDMI kablosu kullanarak HDMI CEC uyumlu bir TV'ye bağlarsanız, menü dilini TV ayarınıza göre otomatik olarak değiştirecektir.

Aşamalı Taramanın açılması

Bu üniteni komponent video bağlantısı ile TV'ye bağlarsanız (ayrintılar için bkz. bölüm 'Video kabloları bağlantısı - Seçenek 3: Komponent video jakına bağlantı') ve TV'niz aşamalı taramayı destekliyorsa aşamalı tarama çıkışını açabilirisiniz.

- 1 TV'yi açın ve bu cihaz için doğru izleme kanalına getirin.
- 2 DISC düğmesine basın.
- 3 OPTIONS düğmesine basın.
- 4 Menüde  [Video Ayarları] seçimini yapmak için ▼ düğmesine ve ardından ► düğmesine basın.

| Video Ayarı | | |
|---|-------------------|-----|
|  | TV Tipi | RGB |
|  | TV Ekranı | YUV |
|  | Fotoğraf Ayarları | |
|  | HDMI Kurulumu | |
|  | Altyazı Kapandı | |
|  | TV Modu | |
|  | Komponent Video | |

- 5 [Komponent Video] > [YUV] seçeneklerini seçin ve OK düğmesine basın.

| Video Ayarı | | |
|---|-------------------|--------|
|  | TV Tipi | Açık |
|  | TV Ekranı | Kapalı |
|  | Fotoğraf Ayarları | |
|  | HDMI Kurulumu | |
|  | Altyazı Kapandı | |
|  | TV Modu | |
|  | Komponent Video | |

- 6 [TV Modu] > [Açık] seçeneklerini seçin ve OK düğmesine basın.

↳ Bir uyarı mesajı görüntülenir.

- 7 Devam etmek için menüde [Tamam] seçeneğini seçin ve OK düğmesine basın.
↳ Aşamalı tarama ayarı tamamlanmıştır.

Not

- Ekranda görüntü yoksa veya bozuksa, otomatik kurtarma için 15 saniye bekleyin.
- Görüntü yoksa, aşağıdaki şekilde aşamalı tarama modunu kapatın:
 - 1) Disk bölmesini açmak için  düğmesine basın.
 - 2)  düğmesine basın.
 - 3)  dğmesine basın.

- 8 Menüden çıkmak için OPTIONS düğmesine basın.

- 9 Şimdi TV'nizde aşamalı tarama modunu açabilirsiniz (bkz. TV kullanım kılavuzu).

Not

- Bu ünitemle tam uyumlu olmayan ve aşamalı tarama modunda DVD VIDEO diski oynatırken anormal görüntüye yol açan bazı aşamalı tarama özellikli TV'ler vardır. Bu gibi durumlarda, aşamalı tarama özelliğini hem üniteyen hem de TV'nizden kapatın.

EasyLink kontrolünün etkinleştirilmesi

Bu özellik sadece, bu ünite HDMI CEC uyumlu bir TV/cihaza bağlı ise kullanılabilir. Bağlı tüm cihazlann, tek dokunuş kontrolüyle, bazı komutlara aynı anda yanıt veya tepki vermesini sağlar.

- 1 TV'nizdeki ve bağlı diğer cihazlardaki HDMI CEC işlemlerini açın. Ayrıntı için bkz. TV/cihaz kullanım kılavuzu.
- 2 Artık EasyLink kontrollerinin keyfini çıkarabilirsiniz.

Tek dokunuşla oynatma [TV Otomatik Uyandır]

PLAY düğmesine bastığınızda, bu ünite bekleme modundan uyanacak ve disk oynatımına başlayacaktır (disk bölmesinde bir video diski bulunursa) ve ayrıca TV'nizi açacak ve doğru görüntüleme kanalına geçecektir.

Tek dokunuşla kapatma [Sistem Bekleme]

STANDBY (Bekleme) düğmesini basılı tuttuğunuzda, ünite kapanacak ve bağlı tüm cihazlar bekleme moduna geçecektir. Bu ünite ayrıca, diğer HDMI CEC cihazlarından gelen bekleme komutuna yanıt verir.

Tek dokunuşla ses girişi değiştirme [Sistem Ses Kontrolü]

Bu ünite, aktif kaynaktan gelen ses sinyallerini çevirebilir. Uygun ses girişine otomatik olarak geçer ve sesi kendi hoparlör sisteminden verir.

- Bu özelliğin keyfini çıkarmadan önce, ses girişlerini bağlı cihazlarla eşleştirmelisiniz.
- Ses seviyesini ayarlamak için herhangi bir HDMI CEC TV/cihazı uzaktan kumandasını kullanabilirsiniz.

Not

- Tek dokunuşla oynatma fonksiyonunu etkinleştirmek için, çalıştırmadan önce disk bölmesine bir video diski yerleştirilmelidir.
- Philips, tüm HDMI CEC uyumlu cihazlarla %100 uyumlu çalışabileceği dair garanti vermez.

Ses girişlerinin bağlı cihazlarla eşleştirilmesi

Not

- Başlamadan önce, bu ünite ile TV'niz/cihazınız arasında bir ses bağlantı yapıldığından emin olun.

- 1 **DISC** düğmesine basın.
- 2 **OPTIONS** düğmesine basın.
↳ [**Genel Ayarlar**] menüsü görüntülenir.
- 3 ► düğmesine basın.
- 4 [**EasyLink**] seçimini yapın ve ► düğmesine basın.

Genel Ayarlar

| | | |
|--|------------------|-----------------------|
| | EasyLink | TV Otomatik Uyandır |
| | Disk Kiliti | Sistem Bekleme |
| | Ekrana Kararması | Sistem Ses Kontrolü |
| | Ekran Dili | Ses girişi eşleştirme |
| | Ekrana Koru. | |
| | Zamanlayıcı | |
| | Bekleme Modu | |
| | DivX(R) Vod Kodu | |

- [**TV Otomatik Uyandır**] ve [**Sistem Bekleme**] fonksiyonları fabrikada varsayılan olarak açılır.
- 5 [**Sistem Ses Kontrolü**] > [**Açık**] seçeneklerini seçin ve **OK** düğmesine basın.
- 6 [**Ses Girişi Eşleştirme**] seçeneğini seçin ve **OK** düğmesine basın.

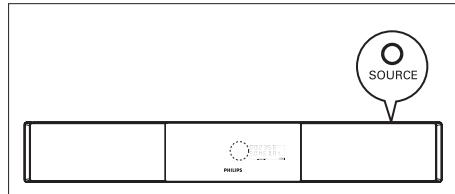
- 7** Cihazların taramasını başlatmak için menüde [Tamam] seçeneğini seçin, ardından **OK** düğmesine basın.
 ↳ Tamamlandığında, ses giriş eşleme menüsü görüntülenir.



- Örneğin, eğer TV ses çıkışı ünitenin **AUX IN-AUX 1** girişlerine bağlanmış ise, [**AUX1 Giriş**] seçeneğini seçin ve sağ panelde görüntülenen uygun cihaz (marka adı) ile eşleyin.
- 8** Ünitenin diğer HDMI cihazlarının bağlanması için kullanılan ses girişini seçin (örn. **AUX1 Giriş**, **AUX2 Giriş**) ve ► tuşuna basın.
- 9** Bu ses girişine bağlı doğru cihazı seçin ve **OK** düğmesine basın.
- Bağlı başka cihazları eşleştirmek için adımlar 8~9'u tekrarlayın.
- 10** Menüden çıkmak için **OPTIONS** düğmesine basın.

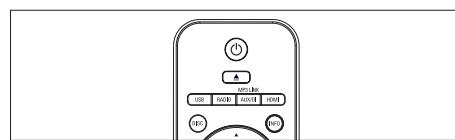
Oynatma kaynağı seçimi

Ana ünite üzerinde



- 1** Aşağıdaki seçimi yapmak için **SOURCE** düğmesine arka arkaya basın:
DISC > USB > RADIO FM > DIGITAL INPUT > AUX SCART > AUX1 INPUT > AUX2 INPUT > AUX3 INPUT > MP3 LINK > DISC ...

Uzaktan kumanda üzerinde



- Disk moduna geçmek için **DISC** düğmesine basın.
- USB moduna geçmek için **USB** düğmesine basın.
- FM bandına geçmek için **RADIO** düğmesine basın.
- Diğer harici cihazları seçmek için **AUX/DI / MP3 LINK** düğmesine arka arkaya basın.

| Ekran | Aşağıdakine bağlı cihaz |
|---------------|----------------------------|
| AUX SCART | SCART OUT soketi. |
| AUX1 INPUT | TV AUDIO IN soketleri. |
| AUX2 INPUT | AUDIO IN-AUX2 soketleri. |
| AUX3 INPUT | AUDIO IN-AUX3 soketleri. |
| DIGITAL INPUT | COAXIAL DIGITAL IN soketi. |
| MP3 LINK | MP3 LINK soketi |

5 Oynatma

Diskten oynatma

Oynatılabilir diskler



DVD Video

- Bölge 2 (Avrupa)
- Bölge 5 (Rusya)



DVD±RW (Tekrar Yazılabilir DVD)



DVD±R (Kaydedilebilir DVD)



DVD+R DL (DVD+R Çift Katman)



CD-RW (Yeniden Yazılabilir CD)



CD-R (Kaydedilebilir CD)



Ses CD'si (Kompakt Disk Dijital Ses)



Video CD

- Formatlar 1.0, 1.1, 2.0



Super Video CD



Not

- DVD'ler ve DVD oynatıcıları bölgelik kısıtlamalarla tasarlanmıştır. Oynatacığınız DVD video on cihazınızla aynı bölge için üretilmiş olduğundan emin olun (arka kısmında belirtilir).
- Bu ünite aşağıdaki dosya formatlarının oynatımını destekler: MP3/WMA/JPEG/DivX.

Disk oynatma



Dikkat!

- Disk bölmesine asla diskten başka bir şey koymayın.
- Disk bölmesinde bulunan disk optik merceğine kesinlikle dokunmayın.

- 1 Disk bölmesini açmak için ▲ düğmesine basın.
- 2 Diski, etiketi üste gelecek şekilde yerleştirin.
 - Çift yüzlü diskleri, oynatmak istediğiniz yüzü yukarı gelecek şekilde yerleştirin.
- 3 Disk bölmesini kapatmak ve disk oynatımını başlatmak için ▲ düğmesine basın.
 - Disk oynatımını görüntülemek için, TV'yi bu DVD Ev Sinema ünitesi için doğru kanalda açın.
- 4 Disk oynatımını durdurmak için ■ düğmesine basın.



İpuçları

- Şifre giriş menüsü gösterilirse, oynatmayı başlatabilmek için 6 basamaklı şifreyi girmeniz gereklidir.
- Disk oynatma 15 dakika boyunca durdurulursa ekran koruyucu otomatik olarak görüntülenir. Ekran koruyucudan uydurmak için DISC düşmesine basın.
- Disk oynatma sona erdiğinden sonra 30 dakika içinde herhangi bir tuşa basmamanız durumunda bu ünite otomatik olarak bekleme moduna geçecektir.

Turkish

Oynatma

Video oynatma



Not

- Video diski için, oynatım her zaman en son durdurulan noktadan devam eder. Oynatmayı baştan başlatmak için, mesajı görüntülediğinde ▶ tuşuna basın.

Başlık kontrol etme

- Başlığı oynatın.
- Başlığı kontrol etmek için uzaktan kumandalı kullanın.

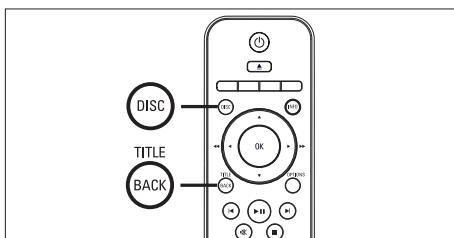
| Düğme | Aksiyon |
|-------|--|
| ▶ | Oynatmayı duraklatır/ oynatmaya devam eder. |
| ■ | Oynatmayı durdurur. |
| ▶ | Sonraki başlığa/bölümü atlar. |
| ◀ | Geçerli başlığın/bölümün başına döner veya bir önceki başlığa/ bölümü atlar. |
| ◀▶▶▶ | Geri/ ileri arama. <ul style="list-style-type: none">Arama hızını değiştirmek için bu düğmeye arkaya arkaya basın. |
| ▲▼ | Ağır gösterim geri/ ileri oynatma. <ul style="list-style-type: none">Oynatma hızını değiştirmek için bu düğmeye arkaya arkaya basın.VCD için, sadece ileri oynatma mümkündür. |

Video oynatımının değiştirilmesi

- Bir başlık oynatın.
- Video oynatımını değiştirmek için uzaktan kumandalı kullanın.

| Düğme | Aksiyon |
|----------------|---|
| AUDIO SYNC | Ses dilini değiştirir. <ul style="list-style-type: none">Sadece, birden fazla ses dili veya kanalı olan diskler için geçerlidir. |
| SUBTITLE | Altyazı dilini değiştirir. <ul style="list-style-type: none">Sadece, birden fazla altyazı dili olan diskler için geçerlidir. |
| REPEAT PROGRAM | Çeşitli tekrarlama/rasgele çalışma modu arasında geçiş yapar veya tekrarlama modunu kapatır. <ul style="list-style-type: none">Tekrarlama seçenekleri disk tipine göre değişir.VCD'ler için tekrar oynatma, sadece PBC modu kapalıken mümkündür. |
| ZOOM | Yakınlaştırma/uzaklaştırma. <ul style="list-style-type: none">Yakınlaştırılmış görüntüyü kaydirmak için imleç düğmelerini kullanın. |
| INFO | Geçerli oynatma durumunu görüntüler. <ul style="list-style-type: none">Video oynatma seçeneklerini, disk oynatmayı kesmeden değiştirebilirsiniz. |
| ANGLE | DVD oynatımını farklı kamera açılarından görüntüleyin. <ul style="list-style-type: none">Yalnızca farklı kamera açıllarıyla kaydedilmiş sahneler içeren DVD'lerde kullanılabilir. |

DVD menüsüne erişim



- 1** Ana disk menüsüne erişmek için **DISC** düğmesine basın.
- 2** Bir oynatma seçeneği seçin ve **OK** düğmesine basın.
 - Mazı menülerde, seçiminizi giirmek için **sayı tuşlarına** basın.
 - Oynatma sırasında başlık menüsüne dönmek için **TITLE** düğmesine basın.

VCD menüsüne erişim

VCD için PBC (Oynatım Kontrolü) varsayılan fabrika ayarı olarak açıktır. Bir VCD yerleştirdiğinizde, içerik menüsü görüntülenir.

- 1** Bir oynatma seçeneği seçmek için **▲▼** düğmesine, oynatmayı başlatmak için **OK** düğmesine basın.
 - PBC kapalısa, menüyü atlar ve ilk başlıktan oynatmaya başlar.
 - Oynatma sırasında, menüye dönmek için **BACK** düğmesine basın (PBC modu açıksa).

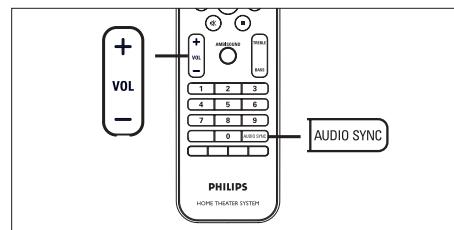


İpuçları

- PBC'İN varsayılan ayar 'Açık'tır. Varsayılan ayarı değiştirmekle ilgili ayrıntılar için bkz. bölüm 'Ayaların yapılması' - [Öncelik Ayarı] > [PBC].

Ses çıkışının video oynatımıyla senkronize edilmesi

Video oynatımı ses çıkışından yavaşsa (sesin görüntülerle uymaması), ses çıkışını video ile uyacak şekilde çekitlebilirsiniz.



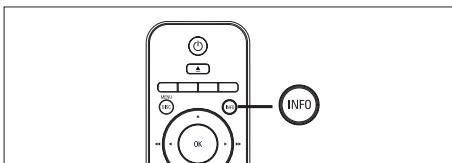
- 1** 'AUDIO SYNC XXX' görüntülenene kadar **AUDIO SYNC** düğmesini basılı tutun.
 - 'XXX', gecikme süresini belirtir.
- 2** Ses çıkışının gecikme süresi ayarlamak için beş saniye içinde **VOL + -** düğmesine basın.



Not

- Ses seviyesi kontrolü 5 saniye boyunca kullanılmazsa, normal ses seviyesi kontrol işlevine devam edecektir.

Belirli bir zamana hızı atlayarak oynatma



- 1 Oynatma sırasında **INFO** tuşuna basın.
↳ Disk durumu menüsü görüntülenir.
- 2 Menüde, geçen oynatma süresini seçin ve **OK** düğmesine basın.
 - [**TT Süresi**] (başlık süresi)
 - [**CH Süresi**] (bölüm süresi)
 - [**Disk Süresi**] (disk süresi)
 - [**Parça Süresi**] (parça süresi)
- 3 Atlamak istediğiniz zamanı değiştirmek için **sayı tuşlarına** ve ardından **OK** düğmesine basın.

DivX® video oynatma

DivX video, yüksek oranda sıkıştırılmaya rağmen yüksek kaliteyi koruyan dijital bir ortam formatıdır. Bu ünite DivX® Onaylıdır; DivX videonun keyfini çıkarabilirsiniz.

- 1 DivX video içeren bir disk veya USB takın.
- 2 **DISC** veya **USB** düğmesine basın.
↳ Bir içerik menüsü görüntülenir.
- 3 Oynatılacak bir parça/başlık seçin ve **►||** tuşuna basın.
- 4 Başlığı kontrol etmek için uzaktan kumandalı kullanın.

| Düğme | Aksiyon |
|-------------------|---|
| SUBTITLE | Altyazı dilini değiştirir. |
| AUDIO SYNC | Ses dilini/parçasını değiştirir. |
| ■ | Oynatmayı durdurur. • DivX Ultra videolar için, içerik menüsünü görüntülemek amacıyla bu düğmeye tekrar basın. |
| INFO | DivX Ultra video bilgilerini görüntüler. |

Not

- Sadece, bu ünitenin DivX kayıt kodu kullanılarak kiralanan veya satın alınan DivX videolar oynatılabilir (ayrintılar için bkz. bölüm 'Ayarların yapılması' > [**Genel Ayarlar**] > [**DivX(R) VOD Kodu**]).
- Altyazı doğru olarak görüntülenmemse, altyazı dilini değiştirir (ayrintılar için bkz. bölüm 'Ayarların yapılması' - [**Öncelikli Ayarı**] > [**DivX Altyazı**]).
• Altyazılarda ortalama 45 karakter görüntülenebilir.
- Bu ünite, 4GB'a kadar olan DivX video dosyalarını oynatabilir.

Müzik çalma



Not

- Bazı ticari ses diskleri için, oynatım en son durdurulan noktadan devam edebilir. Oynatmayı ilk parçadan başlatmak için **◀** düğmesine basın.

Parça kontrol etme

1 Bir parça oynatın.

2 Parçayı kontrol etmek için uzaktan kumandalı kullanın.

| Düğme | Aksiyon |
|-------|---|
| | Oynatmayı duraklatır/ oynatmaya devam eder. |
| | Oynatmayı durdurur. |
| | Sonraki parçaya atlar. |
| | Geçerli parçanın başına döner veya bir önceki parçaya atlar. |
| | Parça numarasını doğrudan girer. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 |
| | Geri/ ileri arama. <ul style="list-style-type: none">Arama hızını değiştirmek için bu düğmeye arkaya arkaya basın. |
| | Çeşitli tekrarlama/rasgele çalma modu arasında geçiş yapar veya tekrarlama modunu kapatır. <ul style="list-style-type: none">Tekrarlama seçenekleri disk tipine göre değişir. |

MP3/ WMA müzik çalma

MP3/WMA, yüksek oranda sıkıştırılmış ses dosyası türüdür (.mp3 veya .wma uzantılı dosyalar).

1 MP3/WMA müzik içeren bir disk veya USB takın.

2 **DISC** veya **USB** düğmesine basın.
↳ Bir içerik menüsü görüntülenir.

3 Bir dosya seçin ve **OK** düğmesine basın.

4 Oynatılacak bir parça seçin ve **▶||** tuşuna basın.

- Ana menüye dönmek için, bir önceki dosya seçilene kadar **▲** düğmesine ve ardından **OK** düğmesine basın.



Not

- Çoklu oturumlarda kaydedilmiş CD'ler için sadece ilk oturum oynatılır.
- Bu ünite MP3PRO ses formatını desteklemez.
- MP3 parça adında (ID3) veya albüm adında özel karakterler bulunuyorsa, bu adlar, karakterlerin desteklememesi nedeniyle ekranda doğru görüntülenemeyebilir.
- Dijital Haklar Yönetimi (DRM) ile korunan bazı WMA'lar, bu ünitede oynatılmaz.
- Bu ünitenin desteklenen dosya limitini aşan klasörler/dosyalar gösterilmez veya oynatılmaz.



İpuçları

- Disk veri içeriğini klasörler olmadan görüntülemek için bkz: 'Ayarların yapılması' - [Öncelik Ayarı] > [MP3/JPEG Gez].

Turkish

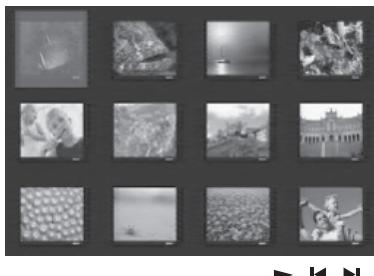
Oynatma

Fotoğraf oynatma

Slayt gösterisi olarak fotoğraf oynatma

Bu ünite JPEG fotoğrafları (.jpeg veya .jpg uzantılı dosyalar) oynatabilir.

- 1 JPEG fotoğraflar içeren bir disk veya USB takın.
- 2 DISC veya USB düğmesine basın.
 - ↳ Kodak disklerde slayt gösterisi otomatik olarak başlar.
 - ↳ Bir JPEG diski için fotoğraf menüsü görüntülenir.
- 3 Oynatmak istediğiniz klasörü/albümü seçin.
 - Klasördeki/albümdeki fotoğrafların önizlemesi için **INFO** düğmesine basın.



- Bir önceki veya bir sonraki ekran gösterimine gitmek için **◀ / ▶** düğmesine basın.
 - Bir fotoğraf seçmek için imleç düğmelerine basın.
 - Sadece seçilen fotoğrafı görüntülemek için **OK** düğmesine basın.
- 4 Slayt gösterisi oynatımını başlatmak için **▶▶** düğmesine basın.
 - İçerik menüsüne dönmek için **BACK** tuşuna basın.

Not

- Bir diskte çok sayıda parça/fotoğraf varsa, disk içeriğinin TV'de görüntülenmesi daha uzun sürebilir.
- Eğer JPEG fotoğraf, 'exif' tipi dosya olark kaydedilmemişse, gerçek küçük resimler ekranda görüntülenmeyecektir. Bunların yerine 'mavi dağ' küçük resmi görüntülenir.
- Bu ünite yalnızca, neredeyse tüm dijital fotoğraf makineleri tarafından kullanılan JPEG-EXIF formatına uygun görüntüleri görüntüleyebilir. Motion JPEG ve JPEG'den farklı formatlardaki fotoğrafları veya fotoğraflarla ilgili ses kliplerini görüntüleyemez.
- Bu ünitenin desteklenen dosya limitini aşan klasörler/dosyalar gösterilmez veya oynatılmaz.

Fotoğraf oynatımı kontrolü

- 1 Fotoğraf slayt gösterisi oynatın.
- 2 Fotoğrafi kontrol etmek için uzaktan kumandalı kullanın.

| Düğme | Aksiyon |
|-------|--|
| ◀ | Bir önceki fotoğrafa atlar. |
| ▶ | Bir sonraki fotoğrafa atlar. |
| ▲ | Fotoğrafi saat yönünde döndürür. |
| ▼ | Fotoğrafi saat yönünün tersine döndürür. |
| ZOOM | Yakınlaştırma/uzaklaştırma. <ul style="list-style-type: none">• Yakınlaştırma modunda oynatma duraklatılacaktır. |
| ○ | Oynatmayı durdurur. |

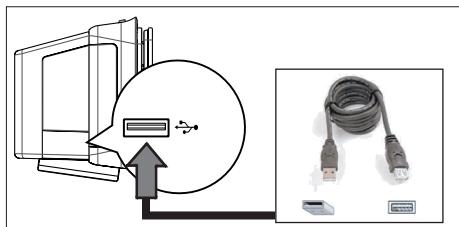
Müzikli slayt gösterisi oynatma

Müzikli slayt gösterisi oluşturmak için MP3/WMA müzik dosyalarını ve JPEG fotoğraf dosyalarını aynı anda oynatın. MP3/WMA ve JPEG dosyaları, aynı diskte veya USB cihazında kayıtlı olmalıdır.

- 1 MP3/ WMA müzik çalın.
- 2 Müzik çalma sırasında, fotoğraf klasörüne/ albümüne gidin ve slayt gösterisi oynatımını başlatmak için **►II** düğmesine basın.
 - ↳ Slayt gösterisi başlar ve fotoğraf klasörünün veya albümün sonuna kadar devam eder.
 - ↳ Ses, diskin sonuna kadar çalışmaya devam eder.
 - Menüye dönmek için **BACK** tuşuna basın.
- 3 Slayt gösterisi oynatımını durdurmak için **■** düğmesine basın.
- 4 Müzik oynatımını durdurmak için **■** düğmesine tekrar basın.

USB cihazından oynatma

Bu ünite sadece, bu tür cihazlarda saklanan MP3/WMA, DivX (Ultra) veya JPEG dosyalarını oynatabilir/görüntüleyebilir.



- 1 USB flash sürücü veya USB bellek kartı okuyucusu bu üitedeki **→ (USB)** soketine bağlayın.
- 2 **USB** düğmesine basın.
 - ↳ Bir içerik menüsü görüntülenir.
- 3 Oynatılacak bir dosya seçin ve **►II** tuşuna basın.
 - Daha fazla bilgi için bkz. bölümler 'Müzik çalma, Fotoğraf oynatma, Video oynatma'.
- 4 Oynatımı durdurmak için **■** düğmesine absın veya USB cihazını çıkarın.



İpuçları

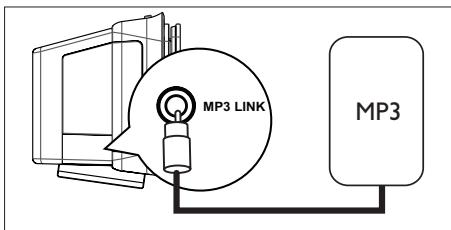
- Cihaz USB soketine oturmuyorsa, cihazı bir USB uzatma kablosu ile bağlayın.
- Birden fazla USB kart okuyucu kullanılıyorsa, bağlı USB sürücü içeriklerinden sadece birine erişilebilir.
- Bir USB HDD kullanılıyorsa, düzgün çalışması için USB HDD'ye yedek bir güç kablosu bağlandığından emin olun.
- PTP protokolü kullanan veya bilgisayara bağlandığında ek program kurulumu gerektiren dijital fotoğraf makineleri desteklenmez.

Turkish

Oynatma

Taşınabilir ortam oynatıcısından oynatma

Müzik koleksiyonunuzu üstün ses kalitesiyle dinlemek için taşınabilir ortam oynatıcınızı (örm. MP3 çalar) bu üniteye bağlayın.



- 1 3,5 mm'lik stereo ses kablosunu (birlikte verilmez) bu ünitedeki **MP3 LINK** soketinden taşınabilir ortam oynatıcınızdaki 'kulaklık' soketine bağlayın.
- 2 'MP3 LINK' görüntülenene kadar **AUX/DI / MP3 LINK** düğmesine arkaya arkaya basın.
- 3 Taşınabilir ortam oynatıcınızda oynatımı başlatın.
 - Ses çıkışını geliştirmek için bkz. bölüm 'Ses Ayarlama'.
- 4 Oynatmayı durdurmak için taşınabilir ortam oynatıcınızdaki STOP düğmesine basın.

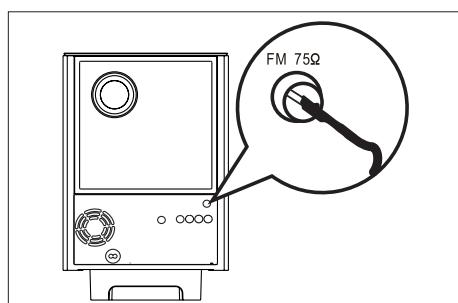


Not

- Kontrollü oynatma, sadece taşınabilir ortam oynatıcınızda mümkündür.
- Bir başka oynatma ortamına/kaynağına geçmeden önce taşınabilir ortam oynatıcınızda oynatmayı durdurun.

Radyodan oynatma

FM anteninin subwoofer'a bağlanmış olup olmadığını kontrol edin. Değilse, birlikte verilen FM antenini FM 75Ω soketine bağlayın ve ucunu duvara sabitleyin.



İpuçları

- Daha iyi FM stereo alımı için harici bir FM anteni (birlikte verilmez) bağlayın.
- İstenmeyen parazitleri engellemek için anteni TV, VCR veya diğer radyasyon kaynaklarından mümkün olduğunda uzağa yerleştirin.

İlk kez ayarlama

'RADIO' modunu ilk kez açığınızda, radyo istasyonlarını ayarlamak için talimatları izleyin.

- 1 **RADIO** düğmesine basın.
↳ 'AUTO INSTALL ... PRESS PLAY' görüntülenir.
- 2 ►■ tuşuna basın.
↳ Yeterli sinyal gücüne sahip tüm radyo istasyonları kaydedilecektir.
↳ Tamamlandıında, önceden ayarlı radyo istasyonuna geçer.
 - Otomatik ayarlamayı durdurmak için ■ düğmesine basın.

Not

- Bu üniteye, maksimum 40 radyo istasyonu kaydedilebilir.
- Otomatik kurulum etkinleştirilmemişse veya 5'ten az radyo istasyonu kaydedilinmişse, radyo modunu bir sonraki açığınızda 'AUTO INSTALL' (OTOMATİK KURULUM) tekrar görüntülenecektir.
- Eğer FM radyo istasyonu RDS (Radyo Veri Sistemi) verileri aktarıyorsa, radyo istasyonunun ismi görüntülenecektir.

Radyo dinleyin

- 1 **RADIO** düğmesine basın.
- 2 Radyoyu kontrol etmek için uzaktan kumandalı kullanın.

| Düğme | Aksiyon |
|-------|---|
| | Önceden ayarlı bir radyo istasyonunu seçer. |
| | Radyo frekansını geri/ ileri alır. |
| | FM stereo ve mono modu arasında geçiş yapar. |
| | Önceden ayarlanmış istasyonu ön ayar listesinden silmek için bu düğmeyi basılı tutun. <ul style="list-style-type: none">• Önceden ayarlanmış diğer radyo istasyonlarının hafıza numaraları aynı kalacaktır. |

Tüm radyo istasyonlarının yeniden kurulması

- 1 **RADIO** düğmesine basın.
- 2 'STARTING INSTALL' görüntülenene kadar **PROGRAM** düğmesini basılı tutun.
 - ↳ Daha önce kaydedilmiş tüm radyo istasyonları değiştirilecektir.

Not

- Stereo sinyal algılanamazsa veya radyo kurulumu sırasında 5'ten az istasyon bulunursa, "CHECK ANTENNA" (ANTENİ KONTROL EDİN) mesajı görüntülenir.

Radyo istasyonlarını tek tek arayarak kaydetmek

- 1 **RADIO** düğmesine basın.
- 2 düğmesine basın.
 - ↳ Bir radyo istasyonu algılanana kadar değişimk üzere radyo frekansı gösterimi başlar.
- 3 İstedığınız radyo istasyonuna ulaşana kadar adım 2'yi tekrarlayın.
 - Radyo frekansının ince ayarını yapmak için
- 4 **PROGRAM** düğmesine basın.
 - Yukarıdaki adımdan sonra 20 saniye süreyle herhangi bir işlem yapılmazsa, önceden ayarlı moda döner.
- 5 Kaydetmek üzere önceden ayarlı bir numara seçmek için tuşuna (veya **sayı tuşlarına**) basın.
- 6 Onaylamak için **PROGRAM** düğmesine basın.

Turkish

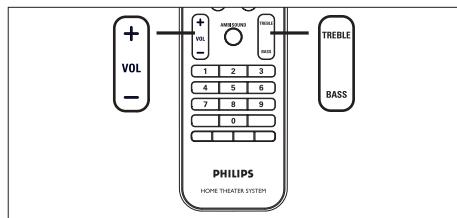
Oynatma

6 Sesi ayarlayın

Ses seviyesi kontrolü

- 1 Ses seviyesini artırmak veya azaltmak için **VOL + —** düğmesine basın.
 - Sesi tamamen kapatmak için **¶** düğmesine basın.
 - Ses seviyesini geri yüklemek için tekrar **¶** düğmesine veya ses seviyesi düğmesine basın.

Bas/Tiz ayarı



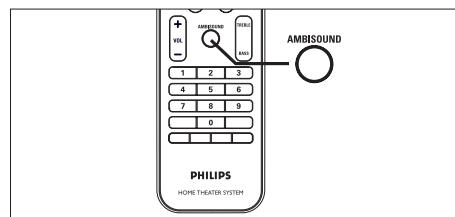
- 1 **BASS / TREBLE** düğmesine basın.
- 2 Düşük (BAS) veya yüksek (TİZ) ton ayarını yapmak için **VOL + —** tuşlarına arkaya basın.



Not

- Ses seviyesi kontrolü 10 saniye boyunca kullanılmazsa, normal ses seviyesi kontrol işlevine devam edecektir.

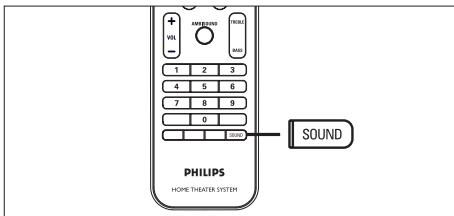
Ambisound seçimi



- 1 Oynattığınız video veya müziğe en çok uyan en iyi surround çıkışını seçmek için **AMBISSOUND** düğmesine arkaya arkaya basın.

| Seçenekler | Açıklamalar |
|-------------|--|
| OTO | Surround çıkışı, oynatılan içeriğin ses akışına bağlı olarak seçilecektir. |
| ÇOK KANALLI | Çok kanallı surround ses. |
| STEREO | Stereo ses. |

Önceden ayarlı bir ses efekti seçer



- 1 Oynattığınız video veya müziğe en çok uyan ses efektini seçmek için **SOUND** düğmesine arkaya basın.

| Video / Müzik | Açıklamalar |
|--------------------|--|
| MACERA / ROCK / | Film efektlerini canlandırmak ve atmosferi oluşturmak için gelişmiş düşük ve yüksek frekans aralığı. Aksiyon filmleri ev rock/pop müzik için ideal. |
| DRAM / CAZ | Net orta ve yüksek frekans aralığı. Müzisyen sanki hemen yanınızdaymış gibi bir canlı klüp atmosferi oluşturur. Caz müzik dinlemek ve film izlemek için mükemmeldir. |
| KONSER / KLASİK | Temiz ses modu. Klasik müzik dinlemek ve canlı konser DVD'leri izlemek için idealdir. |
| OYUN /PARTİ | Parti müziği ve video oyunları için ideal, geliştirilmiş düşük frekans aralığı ve güçlü orta frekans aralığı. |
| SPOR | Temiz insan sesi ve canlı spor karşılaşması atmosferi için dengeli orta frekans aralığı ve surround efektler. |
| HABER | Net ses/konuşma için gelişmiş orta frekans aralığı. |

Turkish

Sesi ayarlayın

7 Ayarların yapılması

Bu bölümde, bu üniteyi çeşitli ayar seçenekleri anlatılmaktadır.

| Simge | Seçenekler |
|---|--------------------|
|  | [Genel Ayarlar] |
|  | [Ses Ayarları] |
|  | [Video Ayarları] |
|  | [Öncelik Ayarı] |

Genel Ayarlar

- 1 OPTIONS düğmesine basın.
↳ [Genel Ayarlar] menüsü görüntülenir.
- 2 ► düğmesine basın.
- 3 Bir seçim yapın ve OK tuşuna basın.

| Genel Ayarlar | |
|---|------------------|
|  | EasyLink |
|  | Disk Kiliti |
|  | Ekran Kararması |
|  | Ekran Dili |
|  | Ekran Koru. |
|  | Zamanlayıcı |
|  | Bekleme Modu |
|  | DivX(R) Vod Kodu |

- Yukarıdaki seçeneklerin açıklamaları için bkz. ilerideki sayfalar.
- 4 Bir ayar seçin ve OK düğmesine basın.
 - Önceki menüye dönmek için BACK tuşuna basın.
 - Menüden çıkmak için OPTIONS tuşuna basın.

[EasyLink]

Bu özellik sadece, bu ünite HDMI CEC uyumlu bir TV/cihaza bağlı ise kullanılabilir. Bağlı tüm cihazların, tek dokunuş kontrollüyle, bazı komutlara aynı anda yanıt veya tepki vermesini sağlar.

| Seçenekler | Açıklamalar |
|-------------------------|---|
| [TV Otomatik Uyandır] | Bu üniteyi açmak için PLAY düğmesine bastığınızda TV'nizi otomatik olarak uyandırır ve disk oynatımını başlatır (disk bölmesinde bir video disk bulunursa). <ul style="list-style-type: none">• Bu özelliği devre dışı bırakmak için [Kapalı] seçeneğini seçin. |

| | |
|--------------------|--|
| [Sistem Bekleme] | Diger HDMI CEC uyumlu TV/cihazlarından gelen bekleme komutuna yanıt verir. <ul style="list-style-type: none">• Bu özelliği devre dışı bırakmak için [Reddet] seçeneğini seçin. |
|--------------------|--|

| | |
|-------------------------|---|
| [Sistem Ses Kontrolü] | Bu DVD Ev Sineması ünitesinin otomatik olarak aktif cihazın ses girişine geçmesini sağlar.. <ul style="list-style-type: none">• Bu özelliğin etkinleştirilmek için [Açık] seçeneğini seçin. Ardından, bağlı tüm cihazları taramak ve bu cihazları eşleştirmek için [Ses Giriş Eşleme] seçeneğini seçin. |
|-------------------------|---|

| | |
|-----------------------|--|
| [Ses Girişi Eşleme] | Giriş kaynağının otomatik değiştirilmesini sağlamak için, ses girişleriyle bağlı TV/cihazları doğru şekilde eşleştirir. <ol style="list-style-type: none">1. Cihazların taranmasını başlatmak için OK düğmesine basın.2. Eşlestirecek ses girişini (örn. AUX1 Girişi, AUX2 Girişi) seçin ve ardından ► düğmesine basın.3. Bu ses girişine bağlı doğru cihazı seçin ve OK düğmesine basın. |
|-----------------------|--|



Not

- TV'niz ve bağlı diğer cihazlarınız HDMI CEC ile uyumlu olmalıdır.
- EasyLink kontrollerini kullanmaya başladan önce TV'nizdeki/cihazlarınızdaki HDMI CEC işlemlerini açmanız gereklidir. Daha fazla bilgi için bkz. TV'nizin/cihazlarınızın kullanım kılavuzu.
- Philips, tüm HDMI CEC uyumlu cihazlarla %100 uyumlu çalışabileceğine dair garanti vermez.

[Disk Kiliti]

Belirli diskler için oynatma kısıtlaması ayarları. Başlamadan önce, diski disk bölmesine yerleştirmen (maksimum 40 disk kilitlenebilir).

- [**Kilitle**] – geçerli diske erişimi kısıtlar. Kilitledikten sonra bu diski oynatmak veya kilidini açmak istediğinizde, şifreyi girmeniz gereklidir.
- [**Kilidini aç**] – tüm diskler oynatılabilir.



İpuçları

- Şifre ayarlamak veya şifreyi değiştirmek için aşağıdaki yolu izleyin [**Öncelik Ayarı**] > [**Şifre**].

[Ekran Kararması]

Gösterge paneli parlaklığını seviyesini, odanızın aydınlatmasına uyacak şekilde değiştirir.

- [**100%**] – normal parlaklık.
- [**70%**] – orta parlaklık.
- [**40%**] – en düşük parlaklık. LED'ler ve ekran simgeleri gösterilmmez.

[Ekran Dili]

Varsayılan ekran menü dilini seçer.

[Ekran Kor.]

Ekran koruyucu modunu açar veya kapatır. TV ekranını, uzun süre hareketsiz bir görüntüye maruz kalması nedeniyle oluşabilecek hasardan korumaya yardımcı olur.

- [**Açık**] – ekran koruyucuya, 15 dakika boyunca herhangi bir işlem yapılmadığında devreye girmek üzere ayarlar (örneğin, duraklatma veya durdurma modunda).
- [**Kapalı**] – ekran koruyucu modunu devre dışı bırakır.

[Zamanlayıcı]

Belirli bir süre sonunda otomatik olarak bekleme moduna geçer.

- [**Kapalı**] – uykuya modunu devre dışı bırakır.
- [**15, 30, 45, 60 dakika**] – üniteyi bekleme moduna geçmesi için geri sayım süresini seçer.

[Bekleme Modu]

Bekleme modunu ayarlar.

- [**Normal**] – normal bekleme güç tüketimi.
- [**Düşük Güç**] – düşük bekleme güç tüketimi. Ancak, güç açma daha uzun sürer.

[DivX(R) VOD Kodu]

DiyX® kayıt kodunu görüntüler.

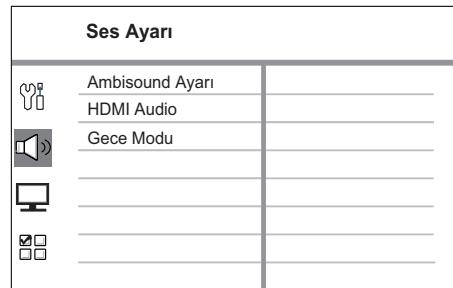


İpucları

- www.divx.com/vod adresinden video kiralar veya satın alırken bu ünitenin DivX kayıt kodunu girin. DivX® VOD (Video On Demand) servisi ile kiralanan veya satın alınan DivX videolar, sadece kayıtlı oldukları cihazda oynatılabilir.

Ses ayarları

- 1 OPTIONS düğmesine basın.
↳ [Genel Ayarlar] menüsü görüntülenir.
 - 2 ► [Ses Ayarları] seçimini yapmak için ▶ düğmesine ardından ► düğmesine basın.
 - 3 Bir seçim yapın ve OK tuşuna basın.



- 4** Bir ayar seçin ve **OK** düğmesine basın.

 - Önceki menüye dönmek için **BACK** tuşuna basın.
 - Menüden çıkmak için **OPTIONS** tuşuna basın.

[Ambisound Ayarları]

Ambisound ayarlarını değiştirir.

| Seçenekler | Açıklamalar |
|----------------------|--|
| [Ayarlar Kılavuzu] | Tüm Ambisound ayarlarını tekrar yapmak istiyorsanız bu seçeneği seçin. |
| [Oda Akustiği] | Odanızı çevreleyen duvarların tipini seçin. |
| [Oda Yerleşimi] | Bu ünitenin odanızdaki yerleşimini seçin. |
| [Yükseklik] | Bu ünitenin yerleştirildiği yüksekliği seçin. |
| [Dinleme Konumu] | Dinleme konumunuzla ünite arasındaki mesafeyi seçin. |



İpuçları

- Ayrıntılı bilgi için bkz. bölüm 'Başlangıç - Ambisound kurulumunun başlatılması'.

[HDMI Audio]

Bu üniteyi TV'ye HDMI kablosu ile bağladığınızda, bu bağlantı için ses çıkış ayarını seçer.

- [**Açık**] – ses, hem TV'nin hem de bu ünitenin hoparlör sistemiyle verilir. Disk üzerindeki ses formatı desteklenmiyorsa, iki kanallı ses (doğrusal PCM) olarak düşük uylanacaktır.
- [**Kapalı**] – TV'nizden ses çıkışını devre dışı bırakır. Ses, sadece bu hoparlör sistemi ile verilir.

[Gece Modu]

DVD filmleri düşük ses seviyesinde, başkalarını rahatsız etmeden izleyebilmeniz için yüksek sesleri daha yumuşak, düşük sesleri daha yüksek hale getirir.

- [**Açık**] – gece sessizce izlemek için (sadece DVD'ler).
- [**Kapalı**] – tam dinamik aralık ile surround sesin keyfini çıkarın.

Video ayarları

- 1** OPTIONS düğmesine basın.

↳ [**Genel Ayarlar**] menüsü görüntülenir.

- 2** [**Video Ayarları**] seçimini yapmak için ▼ düğmesine ardından ► düğmesine basın.

- 3** Bir seçim yapın ve **OK** tuşuna basın.

Video Ayarı

| | |
|--|-------------------|
| | TV Tipi |
| | TV Ekranı |
| | Fotoğraf Ayarları |
| | HDMI Kurulumu |
| | Altyazı Kapandı |
| | TV Modu |
| | Komponent Video |

- Yukarıdaki seçeneklerin açıklamaları için bkz. ilerideki sayfalar.

- 4** Bir ayar seçin ve **OK** düğmesine basın.

- Önceki menüye dönmek için **BACK** tuşuna basın.
- Menüden çıkmak için **OPTIONS** tuşuna basın.

Turkish

Ayarların yapılmaması

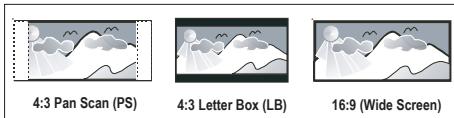
[TV Tipi]

Bu ayarı sadece, video düzgün görüntülenmezse değiştirin. Bu ayar, varsayılan olarak ülkenizdeki en yaygın ayarlara uyar.

- [**PAL**] – PAL sistemli TV içindir.
- [**NTSC**] – NTSC sistemli TV içindir.
- [**Çoklu**] – hem PAL hem de NTSC sistemleriyle uyumlu TV içindir.

[TV Ekranı]

Ekran formatını, görüntünün TV'nizde görüntülenmesini istediğiniz şekilde ayarlar.



- [**4:3 Pan Scan**] – standart TV için, kırılmış kenarlarla tam yükseklikte ekran gösterimi.
- [**4:3 Letter Box**] – standart bir TV için, üstte ve altta siyah boşlıkların bulunduğu 'geniş ekran' içindir.
- [**16:9 Geniş Ekran**] – geniş ekran TV içindir (çerçeve oranı 16:9).

[Fotoğraf Ayarları]

Önceden tanımlı bir fotoğraf renk ayarı grubu seçin veya kişisel ayarınızı özelleştirin.

- [**Standart**] – orijinal renk ayarı.
- [**Parlak**] – canlı renk ayarı.
- [**Yumuşak**] – sıcak renk ayarı.
- [**Kişisel**] – renk ayarını özelleştirir. Menüde parlaklık, kontrast, ton ve renk doygunluğunu ayarlayın ve **OK** düğmesine basın.

[HDMI Ayarı]

Bu üniteyi ve TV'yi HDMI kablosu ile bağlarsanız, TV'nizin desteklediği en iyi HDMI ayarını seçin.

- [**Geniş Ekran Formatı**] – disk oynatımı için geniş ekran formatını tanımlar.

Seçenekler Açıklamalar

| Süper Geniş | Ekranın ortası, kenarlara göre daha az uzatılır. Bu ayar sadece, video çözünürlüğü 720p veya 1080i/p olarak ayarlandıysa kullanılabilir. |
|-------------|--|
|-------------|--|

| | |
|-------------------------|--|
| [4:3 Dik Kutu] | Görüntü uzatılmaz. Ekranın her iki tarafında siyah boşlıklar görüntülenir. |
|-------------------------|--|

| | |
|-------------------|---|
| [Kapalı] | Görüntü, disk formatına göre görüntülenecektir. |
|-------------------|---|

Not

- Bu ayar sadece [**TV Görüntüsü**] ayarı için [**16:9 Geniş Ekran**] seçtiyiseniz kullanılabilir.

- [**HDMI Video**] – TV'nizin görüntüleme özellikleyle uyumlu bir video çözünürlüğünü seçin.

Seçenekler Açıklamalar

| | |
|---------------------|--|
| [Otomatik] | Desteklenen en iyi video çözünürlüğünü otomatik olarak algılar ve seçer. |
|---------------------|--|

| | |
|---|---|
| [480p, 576p, 720p, 1080i, 1080p] | TV'niz tarafından en iyi desteklenen video çözünürlüğünü seçer. Aynı zamanda bkz. TV'nizin kullanım kılavuzu. |
|---|---|

Not

- Ayar TV'nizle uyumlu değilse, boş ekran görüntülenir. Otomatik kurtarma için 15 saniye bekleyin veya görüntü belirene kadar **HDMI** düğmesine arka arkaya basın.

[Altyazı Kapandı]

Altyazı ekranını açar veya kapatır.

- [**Açık**] – ses efektlerini altyazida gösterir. Sadece, İşitme Engelliler için Altyazı bilgisi bulunan diskler için ve TV'niz bu özelliğe destekliyorsa kullanılabilir.
- [**Kapalı**] – işitme engelliler için altyazıyı kapatır.

[TV Modu]

TV'niz aşamalı sinyalleri destekleyebiliyorsa, bu ünitenin aşamalı tarama modunu etkinleştirebilirsiniz.

- [**Açık**] – aşamalı tarama modunu açar.
- [**Kapalı**] – aşamalı tarama modunu kapatır.



Not

- Bu özellik sadece [Komponent Video] ayarını [YUV] olarak yapтыңыз kullanılabılır.



İpuçları

- Ayrıntılı bilgi için bkz. bölüm 'Başlangıç - Aşamalı Taramanın açılması'.

[Komponent Video]

Üniteyle TV'niz arasındaki video bağlantısına uygun video çıkış formatını seçer.

- [**RGB**] – scart bağlantısı içindir.
- [**YUV**] – komponent video bağlantısı içindir.

Tercihler

- 1** OPTIONS düğmesine basın.

↳ [Genel Ayarlar] menüsü görüntülenir.

- 2** [**Öncelik Ayarı**] seçimini yapmak için

▼ düğmesine, ardından ► düğmesine basın.

- 3** Bir seçim yapın ve OK tuşuna basın.

| Öncelik Ayarı | |
|---------------|---|
| Ses | |
| Altyazı | |
| Disk Menü | |
| Ebeveyn | |
| PBC | |
| MP3/Jpeg Gez | |
| Şifre | |
| DivX Altyazı | ▼ |

- Yukandaki seçeneklerin açıklamaları için bkz. ilerideki sayfalar.

- 4** Bir ayar seçin ve OK düğmesine basın.

- Önceki menüye dönmek için BACK tuşuna basın.
- Menüden çıkmak için OPTIONS tuşuna basın.

[Ses]

DVD'ler için varsayılan ses dilini seçer.

[Altyazı]

DVD'ler için varsayılan altyazı dilini seçer.

[Disk Menü]

DVD'ler için menü dilini seçer.



Not

- Ayarladığınız dil diskte yoksa, disk kendi varsayılan dilini kullanır.
- Bazı DVD'lerde altyazı/konuşma dili sadece disk menüsü kullanılarak değiştirilebilir.
- Menüde listelenmeyen dilleri seçmek için [Diğerleri] seçeneğini seçin. Ardından bu kullanım kılavuzunun arkasındaki Dil Kodu listesini kontrol edin ve ilgili 4 haneli dil kodunu girin.

[Ebeveyn]

Çocuklarınız için uygun olmayan DVD'lere erişimi kısıtlar. Bu tür DVD'ler, derecelendirme ile kaydedilmelidir.

1. Başlatmak için **OK** düğmesine basın.
2. Menüde bir derecelendirme seviyesi seçin ve **OK** düğmesine basın.
3. 6 basamaklı şifrenizi girmek için **sayı tuşlarına** basın.



Not

- [Ebeveyn] seçeneğinde ayarlanan seviyenin üzerinde derecelendirilmiş DVD'ler oynatım için şifre gerektirir.
- Derecelendirmeler ülkeye bağlıdır. Tüm disklerin oynatımına izin vermek için '8' seçeneğini seçin.
- Bazı DVD'ler, üzerlerinde dereceler belirtiliyor olsa bile derecelendirme ile kaydedilmemiş olabilir. Bu fonksiyon, bu tür DVD'ler için etkili değildir.



İpuçları

- Şifre ayırmak veya şifreyi değiştirmek için aşağıdaki yolu izleyin [Öncelik Ayarı] > [Şifre].

[PBC]

PBC (oynatma kontrolü) ile kaydedilmiş VCD'ler/SVCD'lerde, disk içeriğine etkileşimli bir menü ile erişebilirsiniz.

- [**Açık**] – oynatma için bir disk yüklediğinizde bir dizin menüsünü görtüller.
- [**Kapalı**] – menüyü atlar ve ilk başlıktan oynatmaya başlar.

[MP3/JPEG Gez]

MP3/WMA dosyaları içeren bir ortam oynatılırken, MP3/WMA klasör gösterimini açar veya kapatır.

- [**Menü var**] – MP3/WMA dosyalarının klasörlerini görtüller.
- [**Menüsüz**] – tüm dosyaları görtüller.

[Şifre]

Kilitli diskler ve kısıtlı DVD'leri oynatmak için şifre oluşturmak veya şifreyi değiştirmek istiyorsanız TV'deki talimatları izleyin.

Şifre Değiştir

| | |
|--------------|----------------------|
| Eski Şifre | <input type="text"/> |
| Yeni Şifre | <input type="text"/> |
| Şifre Onayla | <input type="text"/> |
| Ok | |

1. Şifre olarak '136900' ya da son ayarladığınız 6 basamaklı şifreyi [**Eski Şifre**] alanına girmek için **sayı tuşlarını** kullanın.
2. Yeni şifreyi [**Yeni Şifre**] alanına girin.
3. Yeni şifreyi [**Şifre Onayla**] alanına tekrar girin.
4. Menüden çıkmak için **OK** tuşuna basın.



Not

- 6 basamaklı şifrenizi unuttuysanız, yeni şifrenizi ayarlamadan önce '136900' girin.

[DivX Altyazı]

DivX altyazısını destekleyen bir karakter seti seçer.

| | |
|------------------------|---|
| [Standart] | İngilizce, İrlandaca, Danca, Estonyaca, Fince, Fransızca, Almanca, İtalyanca, Portekizce, Lüksemburgca, Norveççe (Bokmål ve Nynorsk), İspanyolca, İsveççe, Türkçe |
| [Orta Avrupa] | Lehçe, Çekçe, Slovakça, Arnavutça, Macarca, Slovence, Hırvatça, Sırpça (Latin alfabesi), Rumence |
| [Kiril] | Belarusça, Ukraynaca, Makedonca, Rusça, Sırpça |
| [Yunanca] | Yunanca |
| [İbranice] | İbranice |

**Not**

- Altyazı dosyası ile film dosyasının adlarının tamamen aynı olduğundan emin olun. Örneğin, film dosyasının adı 'Movie.avi' ise, altyazı dosyasının adını 'Movie.sub' veya 'Movie.srt' yapmalısınız.

[Sürüm bilgisi]

Bu ünitenin yazılım sürümünü görüntüler.

**İpuçları**

- Bu bilgi, Philips web sitesinde indirebileceğiniz ve bu üniteye kurabileceğiniz daha yeni bir yazılım sürümü olup olmadığını öğrenmek istediğinizde gereklidir.

[Varsayılan]

Bu ünitenin tüm ayarlarını varsayılan fabrika ayarlarına sıfırlar; ancak **[Disk Kiliti]**, **[Şifre]** ve **[Ebeveyn]** ayarları değişmeden kalır.

8 Ek bilgiler

Yazılım yükseltme

Philips, bu üitenin en yeni formatlarla uyumlu olmasını sağlamak için yazılım yükseltmeleri sağlar.

Güncellemeleri kontrol etmek için, bu üitedeki yazılım sürümünü Philips web sitesinde bulunan en yeni yazılım sürümü ile karşılaştırın.

1 OPTIONS düğmesine basın.



2 [Öncelik Ayarı] > [Sürüm bilgisi] seçimini yapın ve ardından OK düğmesine basın.

3 Sürüm numarasını yazın ve menüden çıkmak için OPTIONS düğmesine basın.

4 Bu üitede kullanılabilir en yeni yazılım sürümünü kontrol etmek için www.philips.com/support adresine gidin.

5 En yeni yazılım sürümü bu üitedeki yazılım sürümünden daha yüksekse, yazılımı yükleyin ve bir CD-R'de veya USB flash sürücüde saklayın.

6 CD-R'yi veya USB flash sürücüyü üniteye yerleştirin.

7 DISC veya USB düşmesine basın ve yükseltme işlemini onaylamak için TV'de gösterilen talimatları izleyin.



Not

- Yazılım yükseltmesi yapıldıken CD-R veya USB'yi çıkarmayın.

8 Yazılım yükseltmesi tamamlandığında, bu ünite otomatik olarak bekleme moduna geçer.



Not

- Sistemi yeniden başlatmak için güç kablosunu çıkarmanız ve birkaç saniye sonra tekrar bağlamaları öneririz.

Bakım



Dikkat!

- Benzin, tiner gibi solventler, ticari temizlik maddeleri veya diskler için kullanılan antistatik spreylere kullanmayın.

Disklerin temizlenmesi

Diski temizlemek için mikro fiber temizlik bezini kullanın ve disk ortadan kenarlara doğru çizgisel bir hareketle silin.

Ana ünite ekranının temizlenmesi

Ekran yüzeyini, mikro fiber temizlik bezile silin.

Özellikler



Not

- Teknik özellikler ve tasarım üzerinde önceden haber vermeden değişiklik yapılabılır.

Birlikte verilen aksesuarlar

- Hızlı Başlangıç Kılavuzu
- Uzaktan kumanda ve piller
- Scart kablosu
- Güç kablosu
- Subwoofer
- Duvara montaj dirseği ve 2 duvara montaj düğmesi
- Tel FM anteni
- Mikro fiber temizlik bezı

Amplifikatör

- Toplam çıkış gücü (Ev Sinema Sistemi): 600W
- Frekans tepkisi: 20 Hz - 20 kHz / ±3dB
- Sinyal parazit oranı: > 65 dB (CCIR)
- Giriş hassasiyeti
 - AUX 1 (SCART): 550 mV
 - MP3 LINK: 320 mV

Disk

- Lazer Tipi: Yan iletken
- Disk çapı: 12cm / 8cm
- Video çözme: MPEG1/ MPEG2 / DivX / DvX Ultra
- Video DAC: 12 bit, 148 MHz
- Sinyal sistemi: PAL / NTSC
- Video S/P: 56 dB
- Ses DAC: 24 bit / 192 kHz
- Frekans tepkisi: 20 Hz – 20 kHz
- PCM: IEC 60958
- Dolby Digital, DTS: IEC60958, IEC61937

Radyo

- Ayarlama aralığı: FM 87.5-108 MHz (50 kHz)
- 26dB sessizleştirme hassasiyeti: FM 22 dBf
- IF reddetme oranı: FM 60 dB
- Sinyal parazit oranı: FM 60 dB
- Harmonik bozulma: FM %3
- Frekans tepkisi: FM 180 Hz - 9 kHz /±6dB
- Stereo bölge: FM 26 dB (1 kHz)
- Stereo Eşiği: FM 23,5 dB

USB

- Uyumluluk: Hi-Speed USB (2.0)
- Destek sınıfı: UMS (USB Yığın Depolama Sınıfı)

Güç (Subwoofer)

- Güç kaynağı: 220~240 V, 50 Hz
- Güç tüketimi: 150 W
- Beklemede güç tüketimi:
 - Normal: < 3 W
 - Düşük bekleme: < 0,3 W
- Sistem: Bass Reflex Sistemi
- Empedans: 4 ohm
- Hoparlör sürücüler: 165 mm (6 1/2") woofer
- Frekans tepkisi: 30 Hz - 160 Hz
- Boyutlar (GxYxD): 295 x 440 x 295 (mm)
- Ağırlık: 10 kg

Ana ünite

- Boyutlar (GxYxD): 958 x 163 x (mm)
- Ağırlık: 7 kg
- Orta hoparlör:
 - Hoparlör empedansı: 8 ohm
 - Hoparlör sürücüler: 2x 63.5mm woofer + 19mm tweeter
 - Frekans tepkisi: 190 Hz – 20 kHz
- Sol/Sağ surround hoparlörler:
 - Hoparlör Empendansı: 8 ohm
 - Hoparlör sürücüler: 4x 63.5mm tam kapsamlı woofer
 - Frekans tepkisi: 190 Hz – 20 kHz

Turkish

Ek bilgiler

9 Sorun giderme



Uyarı!

- Elektrik çarpması riski. Ünite muhafazasını kesinlikle çıkarmayın.

Garantinin geçerliliğini korumak için cihazı kendi olanaklarınızla onarmaya çalışmayın.

Bu üniteyi kullanırken sorunla karşılaşırsanız, servis talep etmeden önce aşağıdaki noktaları kontrol edin. Sorun çözülemese, ürününüze kaydedin ve www.philips.com/welcome adresinden destek alın.

Ana ünite

Ünitedeki tuşlar çalışmıyor.

- Ünitenin elektrik bağlantısını birkaç dakika için kesin, ardından fıştırın.
- Subwoofer'dan gelen ara bağlantı kablosunun DVD Ev Sinema ünitesine bağlandığından emin olun.

Resim

Görüntü yok.

- Doğru video giriş kanalını seçmek için TV'nizin kullanım kılavuzuna başvurun. DVD ekranını görene kadar TV kanalını değiştirin.
- DISC düğmesine basın.
- Bu durum, aşamalı tarama ayarını açtığınızda veya TV tipi ayarını değiştirdiğinizde oluyorsa, varsayılan moduna geçmeniz gereklidir:
 - Disk bölmesini açmak için **▲** düğmesine basın.
 - (aşamalı tarama için) veya **◀** (TV tipi için) düğmesine basın.
 - SUBTITLE** düğmesine basın.

HDMI bağlantısında görüntü yok.

- HDMI kablosunun arızalı olup olmadığını kontrol edin. Yeni bir HDMI kablosu takın.
- Bu durum HDMI video çözünürlüğünü değiştirdiğinizde oluyorsa, görüntü belirene kadar **HDMI** düğmesine arka arkaya basın.

Ses

Ses yok.

- Ses kablolarının bağlandığından emin olun ve oynatmak istediğiniz cihazı seçmek için doğru giriş kaynağına (örneğin, AUX/DI /MP3 LINK, USB) basın.

HDMI bağlantısında ses yok.

- Bağlı cihaz HDCP uyumlu değilse veya sadece DVI uyumluysa, HDMI çıkışından ses alamayabilirsiniz.
- [**HDMI Ses**] ayarının açık olduğundan emin olun.

TV programlarında ses yok.

- Ses kablosunu, ünitedeki AUDIO girişinden TV'nizdeki AUDIO çıkışına bağlayın. Ardından, ilgili ses giriş kaynağını seçmek için **AUX/DI /MP3 LINK** düğmesine arka arkaya basın.

Oynatma

DivX video dosyaları oynatılmıyor.

- DivX dosyasının, DivX kodlayıcı ile 'Ev Sineması Profili'ne uygun şekilde kodlanmış olduğundan emin olun.
- DivX video dosyasının tam olduğundan emin olun.

Ekranın en-boy oranı, TV ekran ayarı ile hizalı değil.

- En-boy oranı, DVD üzerinde sabittir.

DivX altyazları düzgün görüntülenmiyor.

- Altyazı dosyası adının, film dosyası adıyla aynı olduğundan emin olun.
- Doğru karakter setini seçin.
 1. **OPTIONS** düğmesine basın.
 2. ► düğmesine basın ve ardından menüde [**DivX Altyazı**] seçimini yapın.
 3. Altyazı destekleyen bir karakter seti seçin.

USB flash sürücünün içeriği okunamıyor.

- USB flash sürücü formatı bu üniteyle uyumlu değil.
- Sürücü, bu ünite tarafından desteklenmeyen farklı bir dosya sistemi (örn. NTFS) ile biçimlendirilmiş.
- Desteklenen maksimum bellek boyutu 160GB'tır.

10 Sözlük

En-boy oranı

En-boy oranı, TV ekranının uzunluk-genişlik oranını ifade eder. Standart bir TV'nin en-boy oranı 4:3, yüksek çözünürlüklü veya geniş ekran TV'nin en-boy oranı 16:9'dur. Letter box özellikle, standart 4:3 bir ekranada daha geniş bir perspektifle görüntülerin keyfini çıkarmanızı sağlar.

DivX

DivX kodu, dijital videoyu, yüksek görüntü kalitesini koruyarak Internet üzerinden gönderilebilecek boyutlara küçültün ve DivXNetworks, Inc. şirketi tarafından geliştirilerek patent başvurusu yapılmış, MPEG-4 tabanlı bir video sıkıştırma teknolojisidir.

Dolby Digital

Dolby Laboratories tarafından geliştirilen, altı kanala kadar dijital sese (ön sol ve sağ, surround sol ve sağ, orta ve subwoofer) sahip olan surround ses sistemidir.

HDMI

High-Definition Multimedia Interface (HDMI - Yüksek Çözünürlüklü Multimedya Arabirim), sıkıştırılmamış yüksek çözünürlüklü video ve dijital çoklu kanallı sesi aktarabilen yüksek hızlı bir dijital arabirimdir. Gürültüden tamamıyla arınmış, yüksek kaliteli görüntü ve ses kalitesi sağlar. HDMI, DVI ile geriye dönük olarak uyumludur.

HDMI standartlarının da gerektirdiği gibi; HCDP (Yüksek Bant Genişliğinde Dijital İçerik Koruma) olmadan HDMI veya DVI ürünlerle bağlantı, Video veya Ses çıkışının sağlanamamasıyla sonuçlanır.

HDCP

Yüksek Bant Genişliğinde Dijital İçerik Koruma (HDCP), farklı cihazlar arasında (izinsiz kopyalamayı korumak amacıyla) dijital içeriğin güvenli bir şekilde iletişimini sağlayan bir düzenlemendir.

JPEG

Çok yaygın bir hareketsiz görüntü formatıdır. Joint Photographic Expert Group tarafından piyasaya çıkarılan, yüksek sıkıştırma oranına karşın görüntü kalitesinde küçük bir düşüş gösteren hareketsiz görüntü veri sıkıştırma sistemi. Dosyalar, sahip oldukları 'JPG' veya 'JPEG' dosya uzantısından tanınır.

MP3

Ses verisi sıkıştırma sistemine sahip dosya formatıdır. 'MP3', Motion Picture Experts Group 1 (veya MPEG-1) Audio Layer 3 adının kısaltmasıdır. Bir CD-R veya CD-RW, MP3 formatını kullanarak normal bir CD'ye oranla 10 kat daha fazla veri içerebilir. Dosyalar, sahip oldukları '.MP3' uzantılarına dosya uzantısından tanınır.

MPEG

Film Uzmanları Grubu (Motion Picture Experts Group). Dijital ses ve video için bir dizi sıkıştırma sistemidir.

PBC

Oynatım Kontrolü. Video CD/Süper VCD disklerinde kayıtlı ekran menülerinde gezinme için bir sistem. Etkileşimli oynatma ve aramanın tadını çıkarabilirsiniz.

PCM

Darbe Kodu Modülasyonu. Bir dijital ses kodlama sistemi.

Aşamalı Tarama

Aşamalı tarama, sıradan bir TV sistemine kıyasla saniyede iki kat daha fazla kare görüntüler. Daha yüksek görüntü çözünürlüğü ve kalite sağlar.

WMA

Windows Media™ Ses. Microsoft Corporation tarafından geliştirilmiş bir ses sıkıştırma teknolojisini belirtir. WMA verileri, Windows Media Player sürüm 9 ya da Windows Media Player for Windows XP kullanılarak kodlanabilir. Dosyalar, sahip oldukları 'WMA' dosya uzantısından tanınır.



Данные о произведенном ремонте:

Дата поступления в ремонт: _____

Дата окончания ремонта: _____

№ квитанции: _____

Вид неисправности: _____



№ талона (Card #) М 1537000

PHILIPS РОССИЯ
БЕЛАРУСЬ

БЫТОВАЯ ЭЛЕКТРОНИКА

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН (warranty card)

ИЗДЕЛИЕ (item) _____ МОДЕЛЬ (type/version) _____ / _____

СЕРИЙНЫЙ № (serial #) _____

ДАТА ПРОДАЖИ (date of purchase) _____

ФИРМА-ПРОДАВЕЦ (seller) _____

ПОДПИСЬ ПРОДАВЕЦА (seller's signature) _____

Дата поступления в ремонт: _____

Дата окончания ремонта: _____

№ квитанции: _____

Вид неисправности: _____

ПЕЧАТЬ ПРОДАВЕЦА (seller's stamp) _____

настоящий талон действителен только при наличии
печати и заполнения всех приведенных выше граф.

(This card is only valid when all information is filled in and the stamp is present.)



АЕ68

Подпись

Штамп сервис-центра

ПОКУПАТЕЛЬ (buyer) _____

АДРЕС (address) _____

ТЕЛЕФОН (telephone) _____

Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством Российской Федерации, и ни в коей мере не ограничивает их. [PRIVATE]

Настоящая гарантия действует в течение одного года с даты приобретения изделия и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в случае обнаружения дефектов, связанных с материалами и работой. В этом случае потребитель имеет право, среди прочего, на бесплатный ремонт изделия.

Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Изделие должно быть приобретено только на территории России, причем исключительно для личных бытовых нужд. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации с соблюдением правил и требований безопасности.

2. Обязанности изготовителя по настоящей гарантии исполняются на территории России продавцами и официальными обслуживающими (сервис) центрами.

3. Настоящая гарантия не распространяется на дефекты изделия, возникшие в результате:
а) химического, механического или иного воздействия, попавших посторонних предметов, насекомых во внутрь изделия;
б) неправильной эксплуатации, включая, но не ограничиваясь, использование им изделия не по его прямому назначению и установку в эксплуатацию изделия в нарушение правил и требований безопасности;

- в) износа деталей отечки, памп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней, штекер и иных деталей с ограниченным сроком использования;
г) ремонта или нападки изделия, если они произведены любыми иными лицами кроме обслуживавших центров;
д) адаптации и изменения с обычной сферы применения изделия, указанной в инструкции по эксплуатации.

4. Настоящая гарантия действительна по предъявлении вместе с оригиналами настоящего талона оригинала товарного чека, выданного продавцом, и изделия, в котором обнаружены дефекты.

5. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

По всем вопросам гарантийного обслуживания изделий Филипс обращайтесь к Вашему местному продавцу.

Фирма Филипс устанавливает следующие сроки службы изделия:

Группа 1-5 лет
Радио, радиобудильники, магнитолы, переносные магнитолы, телефонные аппараты (проводные) и другая продукция, имеющая небольшую стоимость.

Группа 2-7 лет

Персональные компьютеры и периферийные устройства, цветные телевизоры (включая проекционные), видеомагнитофоны, автомобильные магнитолы, Hi-Fi звуковпроизводящая аппаратура (включая компоненты), видеокамеры и переносные видеостроителя, радиотелефоны (беспроводные), цифровые стационарные телефоны и аппаратура игрового назначения.

Фирма Филипс уделяет большое внимание качеству выпускаемой продукции. При использовании ее для личных (бытовых) нужд с соблюдением правил эксплуатации срок их службы может значительно превысить официальный срок службы, установленный в соответствии с действующим законодательством о правах потребителей.

Фирма Филипс
МОСКВА: факс (095) 937-93-12
Минск: факс (017) 220-07-73

Language Code

| | | | | | |
|-----------------------------|------|-----------------------------|------|-----------------------|------|
| Abkhazian | 6566 | Inupiaq | 7375 | Pushto | 8083 |
| Afar | 6565 | Irish | 7165 | Russian | 8285 |
| Afrikaans | 6570 | Íslenska | 7383 | Quechua | 8185 |
| Amharic | 6577 | Italiano | 7384 | Raeto-Romance | 8277 |
| Arabic | 6582 | Ivrit | 7269 | Romanian | 8279 |
| Armenian | 7289 | Japanese | 7465 | Rundi | 8278 |
| Assamese | 6583 | Javanese | 7486 | Samoan | 8377 |
| Avestan | 6569 | Kalaallisut | 7576 | Sango | 8371 |
| Aymara | 6589 | Kannada | 7578 | Sanskrit | 8365 |
| Azerhaijani | 6590 | Kashmiri | 7583 | Sardinian | 8367 |
| Bahasa Melayu | 7783 | Kazakh | 7575 | Serbian | 8382 |
| Bashkir | 6665 | Kernewek | 7587 | Shona | 8378 |
| Belarusian | 6669 | Khmer | 7577 | Shqip | 8381 |
| Bengali | 6678 | Kinyarwanda | 8287 | Sindhi | 8368 |
| Bihari | 6672 | Kirghiz | 7589 | Sinhalese | 8373 |
| Bislama | 6673 | Komi | 7586 | Slovensky | 8373 |
| Bokmål, Norwegian | 7866 | Korean | 7579 | Slovenian | 8376 |
| Bosanski | 6683 | Kuanyama; Kwanyama | 7574 | Somali | 8379 |
| Brezhoneg | 6682 | Kurdish | 7585 | Sotho; Southern | 8384 |
| Bulgarian | 6671 | Lao | 7679 | South Ndebele | 7882 |
| Burmese | 7789 | Latina | 7665 | Sundanese | 8385 |
| Castellano, Español | 6983 | Latvian | 7686 | Suomi | 7073 |
| Catalán | 6765 | Letzeburgesch; | 7666 | Swahili | 8387 |
| Chamorro | 6772 | Limburgan; Limburger | 7673 | Swati | 8383 |
| Chechen | 6769 | Lingala | 7678 | Svenska | 8386 |
| Chewa; Chichewa; Nyanja | 7889 | Lithuanian | 7684 | Tagalog | 8476 |
| 中文 | 9072 | Luxembourgish; | 7666 | Tahitian | 8489 |
| Chuang; Zhuang | 9065 | Macedonian | 7775 | Tajik | 8471 |
| Church Slavic; Slavonic | 6785 | Malagasy | 7771 | Tamil | 8465 |
| Chuvash | 6786 | Magyar | 7285 | Tatar | 8484 |
| Corsican | 6779 | Malayalam | 7776 | Telugu | 8469 |
| esky | 6783 | Maltese | 7784 | Thai | 8472 |
| Dansk | 6865 | Manx | 7186 | Tibetan | 6679 |
| Deutsch | 6869 | Maori | 7773 | Tigrinya | 8473 |
| Dzongkha | 6890 | Marathi | 7782 | Tonga (Tonga Islands) | 8479 |
| English | 6978 | Marshallese | 7772 | Tsonga | 8483 |
| Esperanto | 6979 | Moldavian | 7779 | Tswana | 8478 |
| Estonian | 6984 | Mongolian | 7778 | Türkçe | 8482 |
| Euskara | 6985 | Nauru | 7865 | Turkmen | 8475 |
| Ελληνικά | 6976 | Navaho; Navajo | 7886 | Twi | 8487 |
| Faroese | 7079 | Ndebele, North | 7868 | Uighur | 8571 |
| Français | 7082 | Ndebele, South | 7882 | Ukrainian | 8575 |
| Frysk | 7089 | Ndonga | 7871 | Urdu | 8582 |
| Fijian | 7074 | Nederlands | 7876 | Uzbek | 8590 |
| Gaelic; Scottish Gaelic | 7168 | Nepali | 7869 | Vietnamese | 8673 |
| Gallegan | 7176 | Norsk | 7879 | Volapük | 8679 |
| Georgian | 7565 | Northern Sami | 8369 | Walloon | 8765 |
| Gikuyu; Kikuyu | 7573 | North Ndebele | 7868 | Welsh | 6789 |
| Guarani | 7178 | Norwegian Nynorsk; | 7878 | Wolof | 8779 |
| Gujarati | 7185 | Occitan; Provençal | 7967 | Xhosa | 8872 |
| Hausa | 7265 | Old Bulgarian; Old Slavonic | 6785 | Yiddish | 8973 |
| Herero | 7290 | Oriya | 7982 | Yoruba | 8979 |
| Hindi | 7273 | Oromo | 7977 | Zulu | 9085 |
| Hiri Motu | 7279 | Ossetian; Ossetic | 7983 | | |
| Hrvatski | 6779 | Pali | 8073 | | |
| Ido | 7379 | Punjabi | 8065 | | |
| Interlingua (International) | 7365 | Persian | 7065 | | |
| Interlingue | 7365 | Polski | 8076 | | |
| Inuktitut | 7385 | Português | 8084 | | |



© 2008 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved

sgpj-p-0813/12-bk3-2